

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

號五八五九一第
號八第港售份每
張大九紙出日今
司公限有報日僑華印承及行發
休維岑理司總
地址：香港德輔道中
電話：二二三六三
電話：二二三六三
電話：二二三六三

溫伯格重申列根政策

美國堅決執行 重整軍備承諾

經濟雖有麻煩不會削弱國防 強調實力保持美蘇平衡局勢

（美聯社華盛頓十六日電）美國國務卿溫伯格在華盛頓發表談話，重申列根總統的對外政策。溫伯格表示，美國將繼續執行其對蘇聯的強硬政策，並重申美國對蘇聯在軍備競賽中保持領先地位的承諾。他強調，美國將不會在經濟上受到任何困難的影響，而會繼續加強其國防力量，以維持美蘇之間的平衡局勢。溫伯格還表示，美國將繼續支持其在亞太地區的盟國，並重申美國對台灣問題的立場。

里根訪北京傳列根見解 重申美外交政策

與北京加強關係 雙方避談台灣問題氣氛融洽

（合衆國際社北京十六日電）美國總統里根在訪問北京期間，與中國領導人進行了廣泛的接觸，並重申了美國的外交政策。里根表示，美國將繼續尋求與中國建立一種新的關係，並強調雙方在經濟和技術領域的合作。他還表示，美國將繼續支持其在亞太地區的盟國，並重申美國對台灣問題的立場。里根的訪問被認為是美中關係正常化以來的一個重要里程碑。

測預問顧濟經級高根列 景不陷仍濟經美 峯高新創率業失

用效策政稅減根列疑懷黨主民 列根忙憂倫開

（美聯社華盛頓十六日電）美國總統里根在訪問北京期間，與中國領導人進行了廣泛的接觸，並重申了美國的外交政策。里根表示，美國將繼續尋求與中國建立一種新的關係，並強調雙方在經濟和技術領域的合作。他還表示，美國將繼續支持其在亞太地區的盟國，並重申美國對台灣問題的立場。里根的訪問被認為是美中關係正常化以來的一個重要里程碑。



（合衆國際社北京十六日電）美國總統里根在訪問北京期間，與中國領導人進行了廣泛的接觸，並重申了美國的外交政策。里根表示，美國將繼續尋求與中國建立一種新的關係，並強調雙方在經濟和技術領域的合作。他還表示，美國將繼續支持其在亞太地區的盟國，並重申美國對台灣問題的立場。里根的訪問被認為是美中關係正常化以來的一個重要里程碑。

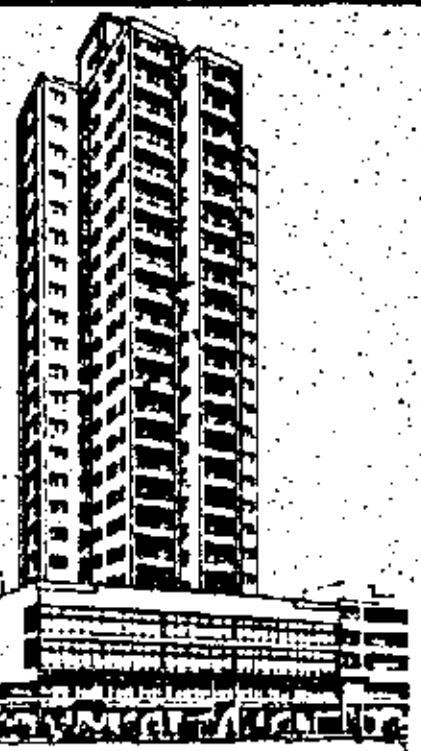
熱烈歡迎

新加坡潮州八邑會館 旅暹潮州同鄉會 香港潮州同鄉會 蒞港訪問本會

- | | |
|-------------|----------|
| 香港潮州同鄉會 | 香港潮州同鄉會 |
| 會長 李春融 太平紳士 | 會長 莊靜菴 |
| 林本興 | 李嘉誠 太平紳士 |
| 陳家銘 | 饒宗頤 |
| 楊文波 | 李春融 太平紳士 |
| 陳景泰 | 林繼振 |
| 陳浩彪 | 王澤長 太平紳士 |
| 許傳 | 楊錫華 |
| | 翁銘堅 |
| | 林本興 |
| | 藍海 |
| | 陳傳南 |
| | 吳為宜 |
-
- | | |
|-------------|----------|
| 香港潮州同鄉會 | 香港潮州同鄉會 |
| 會長 李春融 太平紳士 | 會長 莊靜菴 |
| 林本興 | 李嘉誠 太平紳士 |
| 陳家銘 | 饒宗頤 |
| 楊文波 | 李春融 太平紳士 |
| 陳景泰 | 林繼振 |
| 陳浩彪 | 王澤長 太平紳士 |
| 許傳 | 楊錫華 |
| | 翁銘堅 |
| | 林本興 |
| | 藍海 |
| | 陳傳南 |
| | 吳為宜 |

敬致

特價預售



特惠付款辦法：
首期5%
入伙前不計利息

利源閣

九龍旺角廣東道835-845號

地點適中·交通便利·近地鐵車站

地下旺舖·樓底十八呎高·一、二樓商業
高尚住宅·每單位面積三百餘呎起
二房一廳每呎只售820餘元起 用料上乘 設備齊全
地下舖位每呎只售2600餘元起 歡迎參觀比較

怡華置業有限公司
香港德輔道中10號新利大廈9樓
電話：229162-5(四線)

益新置業有限公司
皇后大道中33號萬邦行頂樓
電話：253001(十線)

打球勝敗乃平常事

北京警告青年

不准示威叫囂

即使女子排球奪得世界冠軍
亦不容許大陸青年到街上遊行

【法新社北平十六日電】北京當局對於青年在街上遊行示威，一向持嚴厲態度。昨日（十五日）下午，在天安門集合，舉行慶祝活動，當局已嚴令禁止。據悉，昨日在天安門集合，舉行慶祝活動，當局已嚴令禁止。據悉，昨日在天安門集合，舉行慶祝活動，當局已嚴令禁止。據悉，昨日在天安門集合，舉行慶祝活動，當局已嚴令禁止。

在天安門集會

破壞公共秩序

甚至損害國家聲譽

重工業生產下降

今後須全面調整

【中央社北平十六日電】據最近調查，北平重工業生產，自去年下半年以來，呈現下降趨勢。當局認為，今後須全面調整工業生產結構，以適應當前形勢。據悉，北平重工業生產，自去年下半年以來，呈現下降趨勢。當局認為，今後須全面調整工業生產結構，以適應當前形勢。

愛妮德馬基逝世

計日子是九十歲

【中央社北平十六日電】著名女演員愛妮德馬基，於昨日（十五日）下午在滬逝世。據悉，馬基女士一生致力於演藝事業，深受觀眾喜愛。計其生於清光緒二十六年，享年九十歲。

論社

美蘇核戰浩劫的驚人估計

美國著名學者、哈佛大學教授，最近發表了一篇關於核戰爭浩劫的驚人估計。報告指出，如果美蘇兩國爆發核戰爭，將造成全球性的災難。報告估計，核戰爭將導致全球人口的大規模死亡，並對環境造成不可逆轉的破壞。報告呼籲各國加強合作，防止核戰爭的爆發。



蘇聯間諜在美活動

最少有三百五十人

【中央社華盛頓十六日電】據美國情報部門最近公佈的報告，蘇聯間諜在美國的活動日益頻繁。報告指出，蘇聯間諜在美國最少有三百五十人，他們通過各種手段收集美國的情報，並進行破壞活動。報告呼籲美國政府加強對間諜活動的監控和打擊。

中法關係

開始惡化

【中央社巴黎十六日電】據法新社消息，中法兩國的關係在近期內開始惡化。雙方在政治、經濟和外交領域的分歧日益擴大，導致兩國關係緊張。法方表示，將採取必要措施維護其國家利益，並對中國的某些行為表示遺憾。

列根借三助手

乘坐新飛機

【中央社華盛頓十六日電】美國總統列根在近日訪問歐洲期間，曾乘坐其私人飛機。據悉，列根總統此次訪問是為了加強與歐洲國家的聯繫，並就國際形勢交換意見。列根總統的行程受到媒體的廣泛關注。

吹襲美國海堤崩潰

八人喪生六人失蹤

【中央社華盛頓十六日電】美國東海岸近日遭受強烈颶風襲擊，導致海堤崩潰，造成嚴重人員傷亡。據初步統計，已有八人喪生，六人失蹤。當局已啟動緊急救援計劃，並呼籲災區居民保持冷靜，等待救援。

美國太空穿梭機

明年三月再飛行

【中央社華盛頓十六日電】美國太空穿梭機「哥倫比亞」號將於明年三月再次執行飛行任務。此次任務將包括對太空站進行維修和科學實驗。NASA表示，將確保此次任務的安全和成功。

蘇聯間諜在東盟活動

范凌

蘇聯間諜在東南亞盟國（東盟）的活動日益頻繁，引起了國際社會的關注。據悉，蘇聯間諜通過各種手段在東盟地區進行情報收集和政治滲透。美國和西方國家對此表示擔憂，並呼籲東盟各國加強合作，共同應對威脅。



美國參議員向國會提出 撤出駐防日本美軍

迫使日本自力防衛
此舉將令到日本政府增加軍費

[illegible]

日本必須履行
美日安全條約

又要保持反武器輸出

溫格爾會晤美國駐日大使館館長打拉時說，美國反對他透過經銷商向日本出售武器。打拉說，美國反對日本出售武器，因為日本是「一個侵略性國家」。打拉說，美國反對日本出售武器，因為日本是「一個侵略性國家」。

希臘駐雪梨總領事
背部插刀伏屍寓所

[illegible]

（路透社孟加拉首都達加十六日電）孟加拉執正黨「國民黨」領袖，即大法官，現任「代總統」薩達爾，今日在該國的總統選舉中，已獲得將近百萬票，形成一般無可抗拒的領前優勢，使得得三百萬票多一點的親巨的領前優勢，使得得三百萬票多一點的親

[illegible]

加拉大 運爾穩
停止供
國之在力是問一事已
悉薩達爾將選拔何人担
任其副(總統)手，目
前宣傳甚盛的人物是現
王薩軍參謀長文爾薩德

選握勝算
印度度鉤
將軍。
(法新社)德里十
六日電)印度駐此今
日說：印度和美國上週
在華盛頓舉行會議會通
平後之後，美供強

北呼
路將建
貝德法
斯電
北電

醫藥專

化鎢鉛印皮西岸核子發電廠的印美供鎢協定將隨之中止。通訊社引述可靠消息人士的話說，終止這份協定至一九九三年，共長十八年說。協議的正式決定，不過是一種形式而已。因為政治問題而決定廢除這份協定的決定，

能有多遠四分
 中唐住於大埔市

應付國際貿易
加強處理經濟商戰

(續前報)日本東京廿六日電：日本經濟學博士草野，從前於不久便改回日本，因以解決日本與他國國家之關係為其長期性業務。草野對於日本在接收日本產業公司之經營問題中，曾：「我將會提出七個新問題，足以提供與我國商賈以爲國策，而商業上之地位。」這位七十歲的前首相稱：這次組建是他於一九八零年中出任首相以來，在明年三月十號，可能會於十一月三十日進行。反對對俄強迫此法此間可獲美金元的百分之四，則於年度，日本貿易局強迫到俄國達二百二十萬美元的新分相與的於年度。

起最不堪顧之不治為國面。他並呼籲各人保持冷靜，切勿被劫掠之風潮所煽動，立即採取逃避之舉。

蘭美以教教會官員拉拔拉摩五日電）警方說

強盜洗劫 賭場巴士

（美聯社義大利博拉摩五日電）警方說

該架剛在賭場的巴士上在米蘭開往安特四十五分鐘，三名乘客突然拿出手槍，大言不慚：「我們是赤黨游擊隊，現在要丁克。」也門命令司機

。警方說，他們是普通的罪犯，旅客極少。

克勞切爾，亦已阿爾蘭，竟被拘捕。他在此間一教士直道時說：「我們不願單自己墮入報復與反報復之惡運循環中。」

星期一晚，三名男子騎了一架前往賭場的巴士，廿一名準備到賭場的人士，未抵賭場已被洗劫一空。警方說，將軍駛在路邊，將其他乘客的錢包、皮夾及珠寶悉數劫走，然後乘客在附近等候的賊車逃走。

狄新

岸信介八十五誕辰
生日會富政治意義

（中央社訊）十五日電：昨天在岸信介所舉行的慶生宴會，由

新都 快樂 新英

慶祝這位前首相七十五歲的生日，轉變成了政客為奪內閣職位而的集會，三百多名政客，大多數是政界人士，從東京開了好幾個小時的車子，前往岸信介在富士山麓別墅別墅。沒有人知道他們是否都是為這位八十五歲的元老祝壽，或者是在即將改組的內閣中尋求政治支持。岸信介昨天生日餐會真正要達目的，是前首相福田起死，他的黃

本正仍欲遲延，昨下午十二點時，所有賓客已上座，賓客有幾位介於所時，但在賓客中要行宴會，直到夜間才多福臨田才到達才降始，第一願受汪家的座席介介的女婿安福官邸，岸介介他更他有朝日能取得福臨田的位置。

福田本在宴會上宣布，他是「岸介介政治地位的繼承人」，但是福田與岸子交給安福官邸的時間表，仍未確定。當花江以自助餐與友人見面時，「只有福田大爺繼續升有衣衣，在福田的餐館」

大光明

寶蓮

警告

戰中幸運生存亦難免感受傳染病

在全面戰爭中，於樓宇中避難的人仍往往感到走出來時，可能會感染到死亡所散佈的傳染病的危險。新法報說：生還者中，可由於處於傳染性生會集於他們大部份會於夜間的聚會。

專家說阿布林斯報告說可能成為對生存者的最大威脅研究報告，其中大部份是關於這道報告的目的，旨在治目的……我不能斷言財政。我不曉得……

(根據美國遭到七次攻擊，相當於五十二萬四千人與二萬九千大戰的戰)一萬之後，有八人「非戰一人」

三、三名名義上大多數是政府人員，從事於一個好幾個職位的專員，前住各處在高山山麓做觀察。沒有知道他們都是為這位八十五歲的元老將領，或者是即將改組的閣中泰夫起見來的。

岸信介昨天下午發會真正目的，是能叫福田退去他的實正的迅速上，昨天下午一點時，所有東京實際已上集在岸信介的房門時，但在閣中泰夫的會，直到在後不久福田利夫到達才開始，另一願受注意的岸信介的女婿安倍寬一郎，岸信介小兒子他也有朝田日能取得閣內的地位。

福田本人已在餐會上宣佈，他是「岸信介政治地位的繼承人」，但是閣內進行交給安倍寬一郎的時間表，仍未確定。當花樣以自助餐的方式舉行慶祝會時，只有福田大總離開所有不在，在屋子的餐館用餐事實上，自民黨內各大小系派的領袖，都參加了典禮。但前首相田角榮的缺席引起人的注意，似乎更加引起與賓客的興趣。據說岸信介是在中和派和福田派之間的主持下，大約一個月，岸信介最近安排，在福田到御膳場中宿介的寓所所作的一次大的宴會，面對面會談。排在前面的，是一家日本餐館，作訂以後又一家餐館的會談。

據說田角接受岸信介的邀請參加昨天的餐會後，直到最後一刻都難以決定是否去。他覺得這次宴會比較輕微一方面而固執派一面，因為安倍寬一郎日後繼承大權比福田起見考慮。

光緒三十三年

寶石

富都

大明

公明
招密
數風

三三
樂料

娛更
加用

受用

三三
樂料

娛更
加用

受用

三三
樂料

娛更
加用

受用

三三
樂料

娛更
加用

受用

三三
樂料

娛更
加用

受用

三三
樂料

娛更
加用

受用

三三
樂料

娛更
加用

受用

三三
樂料

[illegible]

地盤售楼處電話：3-964636 (假日照常)

洽購處：
觀鳳父子(企業)有限公司
香港中環皇后大道中58—62號，振邦大廈703A—B室
電話：5-225884

本港新聞

首按察司羅弼時爵士建議 公務人員行賄貪污 必須重判不准緩刑

【本報訊】最高司法官羅弼時爵士，昨在立法局提出建議，公務人員行賄貪污，必須重判，不准緩刑。他認為，公務人員行賄貪污，是社會公敵，必須予以嚴懲，以儆效尤。他建議，凡公務人員行賄貪污，一經定罪，必須判處監禁，且不准緩刑。他認為，只有這樣，才能起到震懾作用，維護社會公正。

北角某酒樓發生食物中毒案後 廚房不潔甲由太多 酒樓連接兩張告票

【本報訊】北角一間酒樓，因發生食物中毒案，衛生局昨日發出兩張告票。衛生局表示，該酒樓廚房衛生狀況極差，存在嚴重衛生隱患。衛生局人員在檢查時，發現廚房內垃圾遍地，食物残渣未及時清理，且衛生人員未穿戴防護服。衛生局已要求該酒樓立即整改，否則將面臨進一步的法律行動。

疑因主診醫生疏忽勇傷重不治 死者雙親四出奔走 向法律援助處求助

【本報訊】一名男子因主診醫生疏忽，在醫院內受傷，經搶救無效後不治身亡。死者的雙親對此表示強烈不滿，並向法律援助處求助。他們認為，醫院在治療過程中存在嚴重疏忽，導致其兒子不幸去世。法律援助處已受理此案，並表示將為死者家屬提供法律支持，協助他們追究醫院的責任。



紅磡北區響應運動
首期清潔行動

【本報訊】紅磡北區響應運動，昨日舉行首期清潔行動。參加者包括區議員、區議員助理、區議員辦事處職員、區議員辦事處義工、區議員辦事處義工、區議員辦事處義工等。他們在區內各處進行清潔工作，包括清理垃圾、清理街道等。活動旨在提高居民的環保意識，改善區內環境。

金冠精選野味名菜

冬令已至 進補及時

每席特價壹千伍百元 (足十四位用)

菜譜列下：

- 雲腿北菇片
- 四珍炒蛇絲
- 式大熱蝦
- 蒜茸蒸大蝦
- 紅燒大山瑞
- 白灼鴛鴦菜
- 串燒黃柳
- 原隻油鴨臘味飯
- 人參花膠燉仙鶴
- 山棗杏仁露
- 大地慶同春
- 羊城四美點

另有精選十大名菜宴客自奉超值享受

定座電話：六六六六九一至八

金冠酒樓

冬令已至 進補及時

每席特價壹千伍百元 (足十四位用)

菜譜列下：

- 雲腿北菇片
- 四珍炒蛇絲
- 式大熱蝦
- 蒜茸蒸大蝦
- 紅燒大山瑞
- 白灼鴛鴦菜
- 串燒黃柳
- 原隻油鴨臘味飯
- 人參花膠燉仙鶴
- 山棗杏仁露
- 大地慶同春
- 羊城四美點

另有精選十大名菜宴客自奉超值享受

定座電話：六六六六九一至八

馬迷恩物

東芝牌 Toshiba

收音機望遠鏡

有得聽、有得睇、聽清楚、睇得準、收錢啦！

RP-14 東芝牌收音機望遠鏡 6,980元

特價 \$138

本報中國辦事處發售

中國辦事處：中環德輔道中香港銀行大廈地下

旺角辦事處：九龍上海街四九七號地下

電話：3-635859 3-626160

偷渡客打劫判入獄四年

【本報訊】一名偷渡客，因在港期間打劫他人，被判入獄四年。法院在判決時表示，該名偷渡客在港期間多次打劫他人，情節嚴重，必須予以嚴懲。法院已決定將其判處監禁四年，以儆效尤。

男子判監四年

【本報訊】一名男子，因在港期間多次打劫他人，被判入獄四年。法院在判決時表示，該名男子在港期間多次打劫他人，情節嚴重，必須予以嚴懲。法院已決定將其判處監禁四年，以儆效尤。

警方路障查車輛揭發綠印客藏刀

【本報訊】警方昨日在路障檢查車輛時，揭發一名綠印客藏有刀。警方在檢查該名綠印客的車輛時，發現其車內藏有一把利刀。警方隨即將其逮捕，並將其藏匿的刀取出。警方表示，該名綠印客涉嫌非法藏匿武器，必須予以嚴懲。

梯間墮頸行劫

【本報訊】一名男子在梯間行劫，被受害者奪下頸部，受傷送院。警方在接獲報案後，迅速趕到現場，將該名男子逮捕。警方在該名男子的身上搜獲了一把利刀。警方表示，該名男子涉嫌非法行劫，必須予以嚴懲。

港九中醫學會安老院老人

【本報訊】港九中醫學會昨日在安老院舉行活動，為老人提供中醫服務。該會表示，將繼續為老人提供中醫服務，提高老人的健康水平。

金豐商業大廈

灣仔天樂里二至四號

聯邦工業大廈

招租 電話：5-259051-2

利基大廈

筲箕灣西灣河街聖十字徑大石街

現貨洋樓每尺六百元付40,000元即可入住

付款辦法：首期5% 30天內再付10%

其餘樓款可代辦分期15年貸款 便可入住

即買即住92年期

背山面海 環境優美

三面單邊 面面皆窗

廳房地板 顏色潔具

廚房浴室 名貴磁磚

獨立水電 防盜講機

公共天線 設備齊全

式房一廳 式十餘萬

三房一廳 三十餘萬

四房式廳 四十餘萬

不受租管 置業請早

洽購處：
六基有限公司
香港威靈頓街39-41號
六基大廈六樓
電話：5-252497

洽購處：
城記有限公司
香港德輔道中
太子道1209室
電話：5-226009

地盤辦事處電話：5-673781

台北假期

日本亞細亞航空贊助

台北最新最大最豪華之一流大酒店：
來來香格里拉 \$1190起
希爾頓大飯店
三晚豪華客房·雙程來回機票

酒店十機票十接送 (天天出發)
四天三晚自由團 \$890起
美麗華大飯店·芝麻大酒店
嘉年華大飯店·第一大酒店

高雄華王大飯店 (逢二、四出發)
或可住一晚高雄華王兩晚台北嘉年華

特點簡介：
★早機去晚機返 天天均可出發
★桃園中正機場 專車來回接送
★七間一流酒店 任君自由選擇
★繼續停留台北 機票60天有效
★期滿續住酒店 可獲八折優待

詳情請詢：
七海旅遊有限公司
電話：5-413031 (四線)

保基大廈

香港半山保德街6至20號

首期10%

30天內再付10%可入伙居住

餘款可分12年期付清

半山區域 高尚寬敞 風景優美 名貴地板 公共天線 設備齊全 地下旺舖

現貨洋樓 背山面海 顏色潔具 廚櫃星盆 防盜講機 售價公道 特價平沽

已有入伙紙 即買即住

99年期

舖位每呎由千餘元起
住宅每呎由820元起

洽購處：
六基有限公司
香港威靈頓街39-41號六基大廈六樓
電話：H-252497 地盤電話：H-489518 (假日照常)

保基大廈

香港半山保德街6至20號

首期10%

30天內再付10%可入伙居住

餘款可分12年期付清

半山區域 高尚寬敞 風景優美 名貴地板 公共天線 設備齊全 地下旺舖

現貨洋樓 背山面海 顏色潔具 廚櫃星盆 防盜講機 售價公道 特價平沽

已有入伙紙 即買即住

99年期

舖位每呎由千餘元起
住宅每呎由820元起

洽購處：
六基有限公司
香港威靈頓街39-41號六基大廈六樓
電話：H-252497 地盤電話：H-489518 (假日照常)

利基大廈

筲箕灣西灣河街聖十字徑大石街

現貨洋樓每尺六百元付40,000元即可入住

付款辦法：首期5% 30天內再付10%

其餘樓款可代辦分期15年貸款 便可入住

即買即住92年期

背山面海 環境優美

三面單邊 面面皆窗

廳房地板 顏色潔具

廚房浴室 名貴磁磚

獨立水電 防盜講機

公共天線 設備齊全

式房一廳 式十餘萬

三房一廳 三十餘萬

四房式廳 四十餘萬

不受租管 置業請早

洽購處：
六基有限公司
香港威靈頓街39-41號
六基大廈六樓
電話：5-252497

洽購處：
城記有限公司
香港德輔道中
太子道1209室
電話：5-226009

地盤辦事處電話：5-673781

保基大廈

香港半山保德街6至20號

首期10%

30天內再付10%可入伙居住

餘款可分12年期付清

半山區域 高尚寬敞 風景優美 名貴地板 公共天線 設備齊全 地下旺舖

現貨洋樓 背山面海 顏色潔具 廚櫃星盆 防盜講機 售價公道 特價平沽

已有入伙紙 即買即住

99年期

舖位每呎由千餘元起
住宅每呎由820元起

洽購處：
六基有限公司
香港威靈頓街39-41號六基大廈六樓
電話：H-252497 地盤電話：H-489518 (假日照常)

利基大廈

筲箕灣西灣河街聖十字徑大石街

現貨洋樓每尺六百元付40,000元即可入住

付款辦法：首期5% 30天內再付10%

其餘樓款可代辦分期15年貸款 便可入住

即買即住92年期

背山面海 環境優美

三面單邊 面面皆窗

廳房地板 顏色潔具

廚房浴室 名貴磁磚

獨立水電 防盜講機

公共天線 設備齊全

式房一廳 式十餘萬

三房一廳 三十餘萬

四房式廳 四十餘萬

不受租管 置業請早

洽購處：
六基有限公司
香港威靈頓街39-41號
六基大廈六樓
電話：5-252497

洽購處：
城記有限公司
香港德輔道中
太子道1209室
電話：5-226009

地盤辦事處電話：5-673781

本港新聞

何文田截查可疑人物 男子槍擊警長 原是虛招持槍乘機遁去

【本報訊】一名男子於昨日下午四時許，在何文田一帶，向一名警長開槍，幸該警長及時閃避，未受重傷。該名男子隨即乘機遁去。警方接報後，立即展開搜索，但至今仍未尋獲該名男子。警方表示，該名男子在開槍後，隨即向警方投訴，稱其被一名男子持槍搶劫，並向該名男子開槍。警方在接獲投訴後，立即展開搜索，但至今仍未尋獲該名男子。

搜山林道與南豐新邨販毒機關 兩男子藏毒判有罪 分囚六年半至十年

【本報訊】兩名男子因在搜山林道與南豐新邨販毒機關，被警方搜獲大量毒品，現已被判有罪。法院在判處該兩名男子有罪後，分別判處該兩名男子入獄六年半至十年。警方表示，該兩名男子在搜山林道與南豐新邨一帶，經營一處販毒機關，並藏有大量毒品。警方在接獲線報後，立即展開搜索，並在該處搜獲大量毒品。該兩名男子在搜獲毒品後，隨即向警方投訴，稱其被警方搜獲毒品，並向警方投訴。警方在接獲投訴後，立即展開搜索，但至今仍未尋獲該兩名男子。

又一業主觸犯法例 收樓後轉租 罰款九萬元

【本報訊】一名業主因在收樓後轉租，被警方搜獲大量毒品，現已被判有罪。法院在判處該名業主有罪後，判處該名業主入獄九個月，並罰款九萬元。警方表示，該名業主在收樓後，隨即向警方投訴，稱其被警方搜獲毒品，並向警方投訴。警方在接獲投訴後，立即展開搜索，但至今仍未尋獲該名業主。

海濱青年商會主辦 防止青年犯罪 舉辦徵文比賽

【本報訊】海濱青年商會為防止青年犯罪，特舉辦徵文比賽。比賽主題為「青少年犯罪成因及解決方法」。比賽日期為即日起至十二月十五日止。歡迎各界人士踴躍參加。海濱青年商會表示，該項比賽旨在提高青少年對犯罪的認識，並尋求解決方法。比賽日期為即日起至十二月十五日止。歡迎各界人士踴躍參加。

五十餘名本港學生 昨假香港參觀行程

【本報訊】五十餘名本港學生，於昨日下午抵達香港，展開為期三天的參觀行程。該項行程由香港旅遊協會主辦，旨在讓本港學生了解香港的旅遊資源。學生們在抵達香港後，隨即前往各大景點參觀。學生們在參觀過程中，對香港的旅遊資源表示讚賞。香港旅遊協會表示，該項行程旨在提高本港學生對旅遊的興趣，並尋求解決方法。

定期舉行文化藝術會 油尖區文化藝術會

【本報訊】油尖區文化藝術會為定期舉行文化藝術會，特舉辦徵文比賽。比賽主題為「油尖區文化藝術發展」。比賽日期為即日起至十二月十五日止。歡迎各界人士踴躍參加。油尖區文化藝術會表示，該項比賽旨在提高油尖區居民對文化藝術的認識，並尋求解決方法。比賽日期為即日起至十二月十五日止。歡迎各界人士踴躍參加。



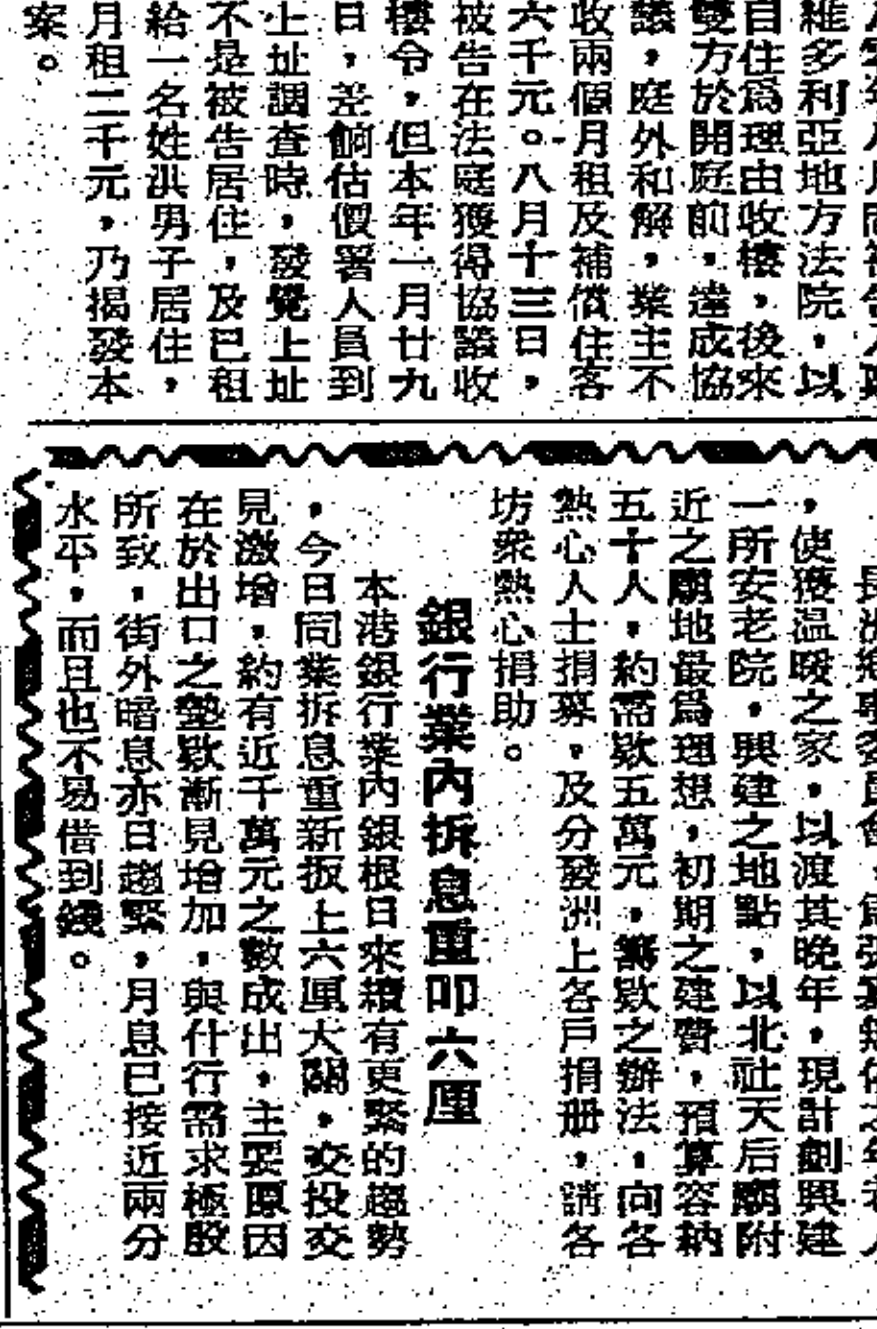
五十餘名本港學生，昨假香港參觀行程。



五十餘名本港學生，昨假香港參觀行程。



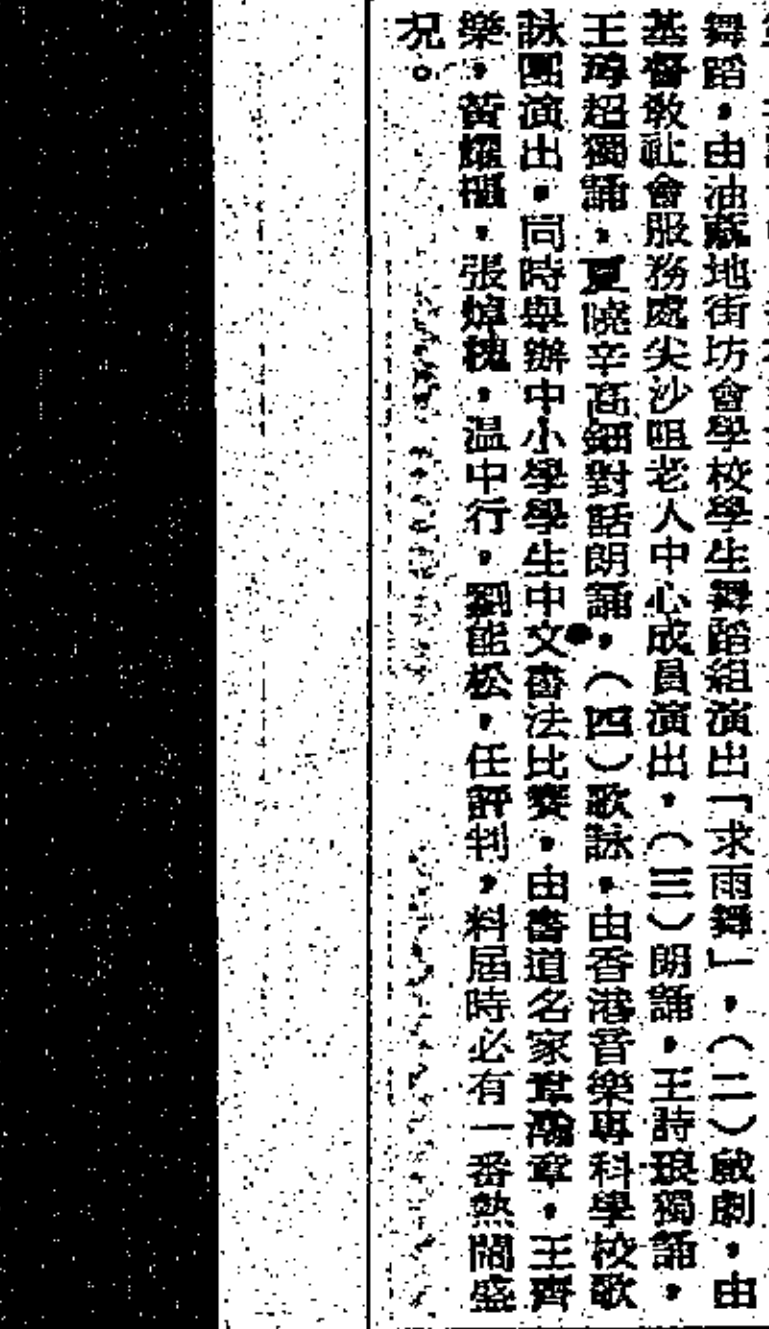
五十餘名本港學生，昨假香港參觀行程。



五十餘名本港學生，昨假香港參觀行程。



五十餘名本港學生，昨假香港參觀行程。



五十餘名本港學生，昨假香港參觀行程。

保良局女良會會員 宴會郭李宛章晉紳

【本報訊】保良局女良會會員，於昨日下午舉行宴會，宴會由郭李宛章晉紳主持。宴會中，郭李宛章晉紳向會員們致辭，並感謝會員們對保良局的貢獻。宴會中，郭李宛章晉紳還向會員們頒發獎狀，以表彰他們對保良局的貢獻。宴會中，郭李宛章晉紳還向會員們頒發獎狀，以表彰他們對保良局的貢獻。

潮汕家園展覽

參加展出之畫家：
賴少其、陳大羽、黃獨峯、王蘭若、劉昌潮、謝海、林受益、羅銘、陳望、邱及、林塘、王顯、楊之光、謝海若等。

大減價

新到大批名貴衣料
英國名廠全毛西衣絨 每碼 40元起
英國全毛上衣絨 每碼 18元起
英國名牌恤衫西衣絨 每套 200元起
英國貂毛及加士咩幼毛西衣絨 每套 650元起

徵租葵涌／荃灣區廠房

茲徵租面積約1,800平方米，適合修理汽車兼管理辦公室用之廠房，必須交通方便，接近公路為合。廠房以地下為佳，但如備有汽車通道或載汽車用之升降機，則樓上各層亦在考慮之列。

Hong Kong Telephone

來信請寄香港郵政總局信箱 479 號，
香港電話有限公司物業部。

太平地產酬謝顧客

一連十日四折減價
太平地產為酬謝顧客，特於十二月一日至十二月十日期間，全線分店一律四折減價。歡迎顧客踴躍光臨。

信源有限公司

經銷中國出品
棉毯、毛巾被、珠被、床單、童毯、圍巾、枱布、枕袋、茶巾、洗碗巾等。

行通商務有限公司

定期存款利率表
期限 利率
24小時 17.75%
兩星期 18.75%
一個月 19.00%
三個月 19.25%
六個月 19.50%
九個月 19.75%
一年 19.50%
一年以上 面議

台灣度假團

8天環島豪華遊 \$1950
出發日期：12月24、25日 1月23、25日
（聖誕及新春團成本增加收費略有調整）
遊歷：台北、陽明山、故宮博物院、野柳、中正紀念堂、北投、地獄谷、花蓮、阿原族文化村、橫貫公路、達基水庫、台中、彰化、台南、高雄、澄清湖、溪頭、日月潭、石門水庫、六福村、野生動物園等名勝風光。

泛印國際財務有限公司

商業貸款、商業信用證、外匯買賣、匯款、旅行支票、定期存款、股票抵押、樓宇分期、票據貼現、私人貸款

殺屋

ARRAN COURT
何文田 石硤街
高尚住宅區豪華洋樓
設計美觀、靜中帶旺
管理完善、低價車位
面積862呎，每呎\$1,250起（150年租）
只餘單位數個，即買即住
中建企業有限公司
5-226154

華英昌中區大廈

高尚寫字樓招租
大廈中區一五八至一六四號四層至六層
已有隔間，中央冷氣，一應俱全，交通便利，租金低廉，有意者請洽：
電話：五二四六二〇八

威靈頓街旺舖招租

一七八號連舊樓對面
七百多呎可隔獨立兩層
電話：五二四六二〇八

七海旅運有限公司

歡迎自持台證參加
詳情請詢：
七海旅運有限公司
香港德輔道中國際大廈1702室 電話：5-413081（四線）

泛印國際財務有限公司

定期存款利率表
期限 港幣 美金
一個月 16.625% 13.000%
三個月 16.750% 13.125%
六個月 16.250% 13.250%
十二個月 16.000% 13.500%
十八個月 14.750% 13.750%
廿四個月 14.250% 13.875%

本港新聞

新界毒井溺斃四人死因研究 裁定死於意外

【本報訊】新界上水鄉於今年八月七日，發生一宗毒井溺斃案，四名男子在該處溺斃。死者的家屬及親友，均對警方的調查結果表示不滿，認為警方在調查過程中，存在疏忽及不負責任的行為。警方則表示，他們已盡力進行調查，並已裁定四名男子死於意外。

據悉，四名男子分別為：陳國強（三十四歲）、陳國強（三十四歲）、陳國強（三十四歲）、陳國強（三十四歲）。他們是在八月七日，於上水鄉的一口毒井中溺斃的。警方在接到報案後，立即展開調查，並在八日後，將四名男子的屍體撈起。警方在調查過程中，曾對四名男子的家屬及親友進行訪問，並對現場進行了勘驗。警方表示，他們已盡力進行調查，並已裁定四名男子死於意外。

在蝴蝶谷失事滑落斜坡 私家車壓毀一木屋

【本報訊】昨晚（廿二日）深夜，一輛私家車在蝴蝶谷山路上行駛時，因失控而滑落斜坡，壓毀了一間木屋。車上三人受傷，其中一人傷勢嚴重，目前正在醫院接受治療。警方表示，他們已展開調查，並已對現場進行了勘驗。

據悉，這輛私家車是一輛一九八一年的本田車。當時，車上共有三人，分別是司機及兩名乘客。警方在接到報案後，立即展開調查，並在八日後，將四名男子的屍體撈起。警方在調查過程中，曾對四名男子的家屬及親友進行訪問，並對現場進行了勘驗。警方表示，他們已盡力進行調查，並已裁定四名男子死於意外。

機場廁所搜出毒品 警方根據線索 拘捕一名青年

【本報訊】警方在機場廁所內搜出毒品，並根據線索，拘捕了一名青年。警方表示，他們在該處搜獲了價值一萬二千五百元的毒品。該名青年目前正被警方扣留調查。

據悉，這名青年是在八月廿二日，於機場廁所內被警方拘捕的。警方在該處搜獲了價值一萬二千五百元的毒品。該名青年目前正被警方扣留調查。

初級學生高級會考 校方須申請考試局

【本報訊】初級學生高級會考，校方須向考試局申請。考試局表示，他們已收到多宗申請，並已開始處理。校方表示，他們對考試局的決定表示不滿，並已表示將向有關方面提出上訴。

據悉，初級學生高級會考，是由考試局主辦的一項考試。校方須向考試局申請參加。考試局表示，他們已收到多宗申請，並已開始處理。校方表示，他們對考試局的決定表示不滿，並已表示將向有關方面提出上訴。

澳門特務搜黑沙灣 破獲犯罪機關 拘捕四名男子

【本報訊】澳門特務在破獲犯罪機關後，拘捕了四名男子。警方表示，他們在該處搜獲了價值一萬二千五百元的毒品。該名青年目前正被警方扣留調查。

據悉，這四名男子是在八月廿二日，於澳門特務搜黑沙灣時被拘捕的。警方在該處搜獲了價值一萬二千五百元的毒品。該名青年目前正被警方扣留調查。

安徽省黃梅劇團 下月在新光演出

【本報訊】安徽省黃梅劇團，將於下月在新光演出。該劇團表示，他們將為觀眾帶來精彩的演出。該劇團的演出，將為觀眾帶來精彩的演出。

據悉，安徽省黃梅劇團，將於下月在新光演出。該劇團表示，他們將為觀眾帶來精彩的演出。該劇團的演出，將為觀眾帶來精彩的演出。

中外籍男女市民 浪費食水各罰二千

【本報訊】警方表示，中外籍男女市民，若因浪費食水而被罰款二千。警方表示，他們已對多名市民進行了罰款。警方表示，他們已對多名市民進行了罰款。

據悉，警方已對多名市民進行了罰款。警方表示，他們已對多名市民進行了罰款。

聖誕台灣八天遊團 適合藍領白領參加

【本報訊】聖誕台灣八天遊團，適合藍領白領參加。該遊團表示，他們將為遊客提供精彩的行程。該遊團的行程，將為遊客提供精彩的行程。

據悉，聖誕台灣八天遊團，適合藍領白領參加。該遊團表示，他們將為遊客提供精彩的行程。該遊團的行程，將為遊客提供精彩的行程。

商業專欄廣告

【本報訊】商業專欄廣告，為讀者提供有關商業的資訊。該專欄將為讀者提供有關商業的資訊。

據悉，商業專欄廣告，為讀者提供有關商業的資訊。該專欄將為讀者提供有關商業的資訊。

香港蛇口客運班輪 廿日開始通航

【本報訊】香港蛇口客運班輪，將於廿日開始通航。該班輪將為遊客提供往返香港的服務。該班輪的通航，將為遊客提供往返香港的服務。

據悉，香港蛇口客運班輪，將於廿日開始通航。該班輪將為遊客提供往返香港的服務。該班輪的通航，將為遊客提供往返香港的服務。

廣安青山道分行 委馬伯祥為經理

【本報訊】廣安青山道分行，已委任馬伯祥為經理。馬伯祥表示，他將為分行提供優質的服務。馬伯祥的委任，將為分行提供優質的服務。

據悉，廣安青山道分行，已委任馬伯祥為經理。馬伯祥表示，他將為分行提供優質的服務。馬伯祥的委任，將為分行提供優質的服務。

前赴教育輔導顧問會

【本報訊】前赴教育輔導顧問會，為學生提供輔導服務。該會表示，他們將為學生提供有關學習及生活的輔導。該會的輔導，將為學生提供有關學習及生活的輔導。

據悉，前赴教育輔導顧問會，為學生提供輔導服務。該會表示，他們將為學生提供有關學習及生活的輔導。該會的輔導，將為學生提供有關學習及生活的輔導。

尖沙咀正義路半島中心

【本報訊】尖沙咀正義路半島中心，為市民提供各項服務。該中心表示，他們將為市民提供有關法律及社會服務的資訊。該中心的服務，將為市民提供有關法律及社會服務的資訊。

據悉，尖沙咀正義路半島中心，為市民提供各項服務。該中心表示，他們將為市民提供有關法律及社會服務的資訊。該中心的服務，將為市民提供有關法律及社會服務的資訊。

福日路立止劇院

【本報訊】福日路立止劇院，為市民提供精彩的演出。該劇院表示，他們將為市民帶來精彩的演出。該劇院的演出，將為市民帶來精彩的演出。

據悉，福日路立止劇院，為市民提供精彩的演出。該劇院表示，他們將為市民帶來精彩的演出。該劇院的演出，將為市民帶來精彩的演出。

山海之友

【本報訊】山海之友，為市民提供有關山海的資訊。該會表示，他們將為市民提供有關山海的旅遊資訊。該會的資訊，將為市民提供有關山海的旅遊資訊。

據悉，山海之友，為市民提供有關山海的資訊。該會表示，他們將為市民提供有關山海的旅遊資訊。該會的資訊，將為市民提供有關山海的旅遊資訊。

1981

【本報訊】1981年，為市民提供各項服務。該年將為市民提供有關法律及社會服務的資訊。該年的服務，將為市民提供有關法律及社會服務的資訊。

據悉，1981年，為市民提供各項服務。該年將為市民提供有關法律及社會服務的資訊。該年的服務，將為市民提供有關法律及社會服務的資訊。

類五十分書全

【本報訊】類五十分書全，為市民提供有關法律的資訊。該書將為市民提供有關法律的資訊。該書的出版，將為市民提供有關法律的資訊。

據悉，類五十分書全，為市民提供有關法律的資訊。該書將為市民提供有關法律的資訊。該書的出版，將為市民提供有關法律的資訊。

作爲你的案頭顧問

【本報訊】作爲你的案頭顧問，為市民提供有關法律的資訊。該顧問將為市民提供有關法律的資訊。該顧問的服務，將為市民提供有關法律的資訊。

據悉，作爲你的案頭顧問，為市民提供有關法律的資訊。該顧問將為市民提供有關法律的資訊。該顧問的服務，將為市民提供有關法律的資訊。

分辦偽鈔紫光燈

【本報訊】分辦偽鈔紫光燈，為市民提供有關偽鈔的資訊。該燈將為市民提供有關偽鈔的資訊。該燈的發售，將為市民提供有關偽鈔的資訊。

據悉，分辦偽鈔紫光燈，為市民提供有關偽鈔的資訊。該燈將為市民提供有關偽鈔的資訊。該燈的發售，將為市民提供有關偽鈔的資訊。

松山屋地毯中心

【本報訊】松山屋地毯中心，為市民提供地毯服務。該中心表示，他們將為市民提供有關地毯的資訊。該中心的服務，將為市民提供有關地毯的資訊。

據悉，松山屋地毯中心，為市民提供地毯服務。該中心表示，他們將為市民提供有關地毯的資訊。該中心的服務，將為市民提供有關地毯的資訊。

新款歐美傢俬

【本報訊】新款歐美傢俬，為市民提供有關傢俬的資訊。該傢俬將為市民提供有關傢俬的資訊。該傢俬的發售，將為市民提供有關傢俬的資訊。

據悉，新款歐美傢俬，為市民提供有關傢俬的資訊。該傢俬將為市民提供有關傢俬的資訊。該傢俬的發售，將為市民提供有關傢俬的資訊。

通用燈飾有限公司傢俬部

【本報訊】通用燈飾有限公司傢俬部，為市民提供傢俬服務。該部表示，他們將為市民提供有關傢俬的資訊。該部的服務，將為市民提供有關傢俬的資訊。

據悉，通用燈飾有限公司傢俬部，為市民提供傢俬服務。該部表示，他們將為市民提供有關傢俬的資訊。該部的服務，將為市民提供有關傢俬的資訊。

斧頭牌

【本報訊】斧頭牌，為市民提供有關斧頭的資訊。該牌將為市民提供有關斧頭的資訊。該牌的發售，將為市民提供有關斧頭的資訊。

據悉，斧頭牌，為市民提供有關斧頭的資訊。該牌將為市民提供有關斧頭的資訊。該牌的發售，將為市民提供有關斧頭的資訊。

健寧服務公司

【本報訊】健寧服務公司，為市民提供各項服務。該公司表示，他們將為市民提供有關法律及社會服務的資訊。該公司的服務，將為市民提供有關法律及社會服務的資訊。

據悉，健寧服務公司，為市民提供各項服務。該公司表示，他們將為市民提供有關法律及社會服務的資訊。該公司的服務，將為市民提供有關法律及社會服務的資訊。

德豐

【本報訊】德豐，為市民提供有關德豐的資訊。該公司將為市民提供有關德豐的資訊。該公司的發售，將為市民提供有關德豐的資訊。

據悉，德豐，為市民提供有關德豐的資訊。該公司將為市民提供有關德豐的資訊。該公司的發售，將為市民提供有關德豐的資訊。

花梨傢俬廠

【本報訊】花梨傢俬廠，為市民提供傢俬服務。該廠表示，他們將為市民提供有關傢俬的資訊。該廠的服務，將為市民提供有關傢俬的資訊。

據悉，花梨傢俬廠，為市民提供傢俬服務。該廠表示，他們將為市民提供有關傢俬的資訊。該廠的服務，將為市民提供有關傢俬的資訊。

奇異發光珠

【本報訊】奇異發光珠，為市民提供有關發光珠的資訊。該珠將為市民提供有關發光珠的資訊。該珠的發售，將為市民提供有關發光珠的資訊。

據悉，奇異發光珠，為市民提供有關發光珠的資訊。該珠將為市民提供有關發光珠的資訊。該珠的發售，將為市民提供有關發光珠的資訊。

安全針耳環

【本報訊】安全針耳環，為市民提供有關耳環的資訊。該耳環將為市民提供有關耳環的資訊。該耳環的發售，將為市民提供有關耳環的資訊。

據悉，安全針耳環，為市民提供有關耳環的資訊。該耳環將為市民提供有關耳環的資訊。該耳環的發售，將為市民提供有關耳環的資訊。

無痛穿耳器

【本報訊】無痛穿耳器，為市民提供有關穿耳器的資訊。該器將為市民提供有關穿耳器的資訊。該器的發售，將為市民提供有關穿耳器的資訊。

據悉，無痛穿耳器，為市民提供有關穿耳器的資訊。該器將為市民提供有關穿耳器的資訊。該器的發售，將為市民提供有關穿耳器的資訊。

七海旅運有限公司

【本報訊】七海旅運有限公司，為市民提供旅遊服務。該公司表示，他們將為市民提供有關旅遊的資訊。該公司的服務，將為市民提供有關旅遊的資訊。

據悉，七海旅運有限公司，為市民提供旅遊服務。該公司表示，他們將為市民提供有關旅遊的資訊。該公司的服務，將為市民提供有關旅遊的資訊。

香港區

【本報訊】香港區，為市民提供有關香港的資訊。該區將為市民提供有關香港的資訊。該區的發售，將為市民提供有關香港的資訊。

據悉，香港區，為市民提供有關香港的資訊。該區將為市民提供有關香港的資訊。該區的發售，將為市民提供有關香港的資訊。

九龍區

【本報訊】九龍區，為市民提供有關九龍的資訊。該區將為市民提供有關九龍的資訊。該區的發售，將為市民提供有關九龍的資訊。

據悉，九龍區，為市民提供有關九龍的資訊。該區將為市民提供有關九龍的資訊。該區的發售，將為市民提供有關九龍的資訊。

新界區

【本報訊】新界區，為市民提供有關新界的資訊。該區將為市民提供有關新界的資訊。該區的發售，將為市民提供有關新界的資訊。

據悉，新界區，為市民提供有關新界的資訊。該區將為市民提供有關新界的資訊。該區的發售，將為市民提供有關新界的資訊。

大馬路

【本報訊】大馬路，為市民提供有關大馬路的資訊。該路將為市民提供有關大馬路的資訊。該路的發售，將為市民提供有關大馬路的資訊。

據悉，大馬路，為市民提供有關大馬路的資訊。該路將為市民提供有關大馬路的資訊。該路的發售，將為市民提供有關大馬路的資訊。

本港新聞

辦賊當人好劫賊有聞聽
客夜宵殺誤長警

過經發案範示場現在晚昨友朋者死
件事槍鳴員警及劫行圖企為列方警

【本報訊】昨晚九時許，在灣仔區一間酒家內，發生一宗誤殺案。警方接獲報案後，立即派員到場調查。死者為一名三十多歲的男子，姓陳，是該酒家的常客。警方在現場發現了兇手留下的血跡和作案工具。目前，警方正全力追捕兇手，並呼籲知情者提供線索。

黎煥慶是製衣工場技師
助警追賊無辜被殺
其兄力言為弟申冤

【本報訊】一名製衣工場技師黎煥慶，因協助警方追捕一名劫匪，不幸被該匪無辜殺害。黎煥慶的家人對此表示強烈不滿，並已向警方提出申訴，要求警方嚴正處理，並追究兇手的法律責任。警方表示，他們正在全力調查此案，並已對黎煥慶的家人進行了慰問。

五匪劫太子道鐘錶公司六箱貨
警員捉賊被奪佩槍
歹徒勿勿棄賊逃去

【本報訊】昨晚九時許，在太子道中，發生一宗搶劫案。五名歹徒闖入一間鐘錶公司，搶劫了六箱貨物。警方接報後迅速趕到現場，並與歹徒展開了激烈的追逐。在追逐過程中，一名警員被歹徒奪走了佩槍。目前，警方正全力追捕這五名歹徒，並呼籲市民提供線索。

多倫多國際書院 (高中及預科班)
INTERNATIONAL COLLEGE OF TORONTO
2000, Weston Road, Toronto, Canada.
本學院為安大略省教育局註冊學院，成立於1973年。現招收1982年一月份及六月份進學期由11至13班學生。(F3或以上同學均可申請)畢業後，可直升加拿大大學。

兩匪金劫酒家死者協助追賊
警長聞劫樓上撲下
喝令死者隨即開槍
短距離下射擊黎某一槍斃命

【本報訊】昨晚九時許，在灣仔區一間酒家內，發生一宗搶劫案。兩名歹徒闖入酒家，搶劫了金飾和現金。警方接報後迅速趕到現場，並與歹徒展開了激烈的追逐。在追逐過程中，一名警長聞聲趕到，並喝令死者隨即開槍。短距離下，警長射擊黎某一槍，黎某當場斃命。目前，警方正全力追捕這兩名歹徒，並呼籲知情者提供線索。

存水總量
百分四七
(本報訊)昨日上午，在灣仔區一間酒家內，發生一宗搶劫案。兩名歹徒闖入酒家，搶劫了金飾和現金。警方接報後迅速趕到現場，並與歹徒展開了激烈的追逐。在追逐過程中，一名警長聞聲趕到，並喝令死者隨即開槍。短距離下，警長射擊黎某一槍，黎某當場斃命。目前，警方正全力追捕這兩名歹徒，並呼籲知情者提供線索。

蘇富比有限公司
連卡佛有限公司
聯合主辦下列各項拍賣
拍賣地點：富麗華酒店

近代及現代中國名畫拍賣
一九八一年十一月廿二日(星期日)下午二時半舉行
預展日期：一九八一年十一月十九日至廿一日上午十時至下午六時
地點：蘇富比
名貴珠寶拍賣
一九八一年十一月廿三日(星期一)下午二時半舉行
預展日期：一九八一年十一月十九日至廿二日上午十時至下午五時半
地點：蘇富比
中國貴重陶瓷及藝術品拍賣
一九八一年十一月廿四日及廿五日
下午二時半及五時於蘇富比舉行
預展日期：一九八一年十一月二十至廿二日上午十時至下午六時
地點：太平洋廳
中國陶瓷、藝術品、紡織品及珍貴書籍拍賣
一九八一年十一月廿六日及廿七日下午二時半及五時舉行
預展日期：一九八一年十一月廿三至廿五日上午十時至下午六時
地點：維多利亞廳
拍賣目錄在下列地點出售：
中環連卡佛大廈七樓連卡佛歐洲古物館
銅鑼灣皇室大廈連卡佛有限公司
尖沙咀文匯大廈連卡佛有限公司
九龍半島酒店連卡佛有限公司珠寶店
查詢詳情請電5-248121

日本
八天日本豪華團 \$2,980
八天九州豪華團 \$3,280
八天九州本州團 \$3,580
全日本鹿兒島九天團 \$4,980
逢星期二、三、四、六、日出發
全線豪華享受，遍遊日本本州及九州各大名勝古蹟，由留學日本青年旅遊專家導遊，採用日航客機，全部遊覽節目由日本本分行直接安排，非一般豬仔團可比。

1982 香港年曆 單書訂約預
敬啟者：茲依貴報優待辦法預定精裝一九八二年香港年曆一冊，每冊定價港幣拾伍元正，(實交港幣貳拾捌元正)，茲將交款支票一紙付上，(支票請書明支票號碼及「並加劃線」)祈將收據及「取書單」依址寄回為荷！
此致
華僑日報社
訂書人：(簽名)
蓋章
地址：一九八一年 月 日
(注意：本定書單所訂優待辦法至一九八二年十二月止，逾期無效)

THE CROUCHER FOUNDATION
FELLOWSHIPS/SCHOLARSHIPS - 1982/83
The Croucher Foundation invites applications for Fellowship/Scholarship from Hong Kong residents wishing to pursue post-graduate studies, either by course work or research in any of the subjects listed below at a university or similar institution in the United Kingdom or the Commonwealth. The awards will cover tuition fees, air fares, book grant and a stipend covering living expenses. They are usually tenable for one to two academic years -
SCIENCE
TECHNOLOGY
MEDICINE
For application forms and further details please write to -
The Secretary to the Trustees
The Croucher Foundation
Room 702, Holland House
Ice House Street
Hong Kong.
Completed forms must reach the Foundation Office by -
THURSDAY, 31ST DECEMBER 1981.

1982 香港年曆 補查港九工商各業啟事
本報編印之「一九八二年香港年曆」(第三十五期)內有「工商」、「醫藥」、「學校」、「社團」等名錄，茲分別刊出，並請各業人士將有關資料填妥，以便本報編印。如有遺漏，請即補填，以便本報編印。如有遺漏，請即補填，以便本報編印。如有遺漏，請即補填，以便本報編印。

本港新聞

例立府政促會委消
全安品產制管

能性品產定檢門部察監立獨設
銷內貨港展拓及士人費消障保

（本報訊）本港政府設立消費委員會，並設獨立監察部門，定檢產品性能，以保障消費者之安全。此項委員會，將由各界人士組成，並聘請專家，負責監督產品之安全性能。凡在港銷售之貨品，均須經該委員會之檢驗，合格後方可上市。此舉旨在提高產品質量，保障消費者之安全，並促進港貨之銷路。



圖示：港府設立消費委員會，並設獨立監察部門，定檢產品性能，以保障消費者之安全。

試驗石油氣煮食爐
發現四個牌子漏氣

（本報訊）港府最近對市面之石油氣煮食爐進行安全試驗，發現有四款不同牌子之煮食爐存在漏氣問題。經進一步檢查，發現這些煮食爐之安全閥存在缺陷，導致在正常操作時會發生漏氣現象。港府已要求相關廠商立即停止生產及銷售這些有缺陷之產品，並召回已上市之同類產品，以確保市民之安全。

推行社會福利保障服務
社署熱線電話
發揮輔助功用

（本報訊）社會福利署為加強對市民之服務，特設熱線電話，以提供即時之諮詢及協助。此項熱線電話將由專業人員接聽，處理市民在申請福利、就業輔導、家庭暴力等方面之查詢。市民可隨時致電，無需預約。此舉旨在提高服務效率，確保有需要之人士能及時獲得幫助。

港九無線電聯會
召開股東週年大會

（本報訊）港九無線電聯會定於本月二十日（星期日）下午二時，在該會會所召開股東週年大會。屆時將討論有關該會之業務發展、財政狀況及選舉新一屆董事會成員等事項。所有股東均應屆時出席，以行使投票權。

香港大新有限公司
召開股東週年大會

（本報訊）香港大新有限公司定於本月二十日（星期日）下午二時，在該公司會議室召開股東週年大會。會議將由主席主持，報告公司過去一年之經營情況及財務表現，並選舉新一屆董事會成員。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

港反貪污工作
公認為先進區

（本報訊）國際研討會三個國家派員出席，擬每年舉行一次交流貪污經驗。香港在反貪污工作方面表現卓越，被公認為先進地區。此次研討會旨在促進各國在反貪污領域之合作與交流，分享成功經驗，共同打擊貪污犯罪。

拍賣大帮名貴歐西古舊傢俬酸枝傢
似首飾韓國櫃中國古董陶器及其
它工藝品木雕玉石雕銀器西藏佛畫
古油畫中國名畫地圖珍藏中外名著
鋼琴北京地毯及名貴絲綢品廣告

茲定於一九八一年十一月十八日（星期三）及十九日（星期四）每日下午五時至五時十五分起，在香港中區打金街打金街土庫本行拍賣房內，將現存之大批名貴傢俬、首飾、韓國櫃、中國古董、陶器、工藝品、木雕、玉石雕、銀器、西藏佛畫、古油畫、中國名畫、地圖、珍藏、中外名著、鋼琴、北京地毯及名貴絲綢品等，公開拍賣。歡迎各界人士踴躍參加。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

承辦主命貴重物業交吉出投

（本報訊）九龍彌敦道七十七號與大馬路三樓，承辦主命貴重物業交吉出投。該物業位於繁華地段，交通便利，適合作為商業或住宅用途。有意投標者請向承辦人洽詢。

體育

甲組銀牌足球半準決賽 精工今戰海蜂

海蜂上仗大勝東方狀態正臻巔峯

【特稿】甲組銀牌足球半準決賽，今晚八時在政府大球場舉行，精工與海蜂兩隊，將在該場展開一場精彩的對決。精工隊在上一場比賽中，以二比零擊敗東方隊，狀態正臻巔峯。海蜂隊則在上一場比賽中，以三比零擊敗南華隊，表現同樣出色。兩隊在今晚的比賽中，都將全力以赴，爭取晉級決賽。精工隊的主帥表示，球員們已經做好了充分的準備，將在比賽中展現出他們的實力和團隊精神。海蜂隊的主帥也表示，球員們將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。兩隊的比賽預計將非常激烈，值得觀眾們前往觀看。

精工

海蜂

世界盃女子排球賽閉幕 3-2 中共挫日奪標

日本亞軍蘇聯季軍美國第四 男子世界盃排球賽週四展開

【本報訊】世界盃女子排球賽，昨晚在東京幕布球場舉行閉幕儀式。中國隊在決賽中以三比二擊敗日本隊，奪得冠軍。日本隊獲得亞軍，蘇聯隊獲得季軍，美國隊獲得第四名。男子世界盃排球賽將於週四在東京開幕。中國隊在女子排球賽中的表現令人驚喜，她們在比賽中展現出了強大的實力和團隊精神。中國隊的主帥表示，球員們在比賽中發揮出了最好的水平，為國家爭得了榮譽。日本隊的主帥也表示，球員們在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。兩隊的比賽預計將非常激烈，值得觀眾們前往觀看。

世界盃女子排球賽最後形勢：

隊名	勝	負	積分
中國	5	0	10
日本	4	1	8
蘇聯	3	2	6
美國	2	3	4
南斯拉夫	1	4	2
巴西	1	4	2
古巴	1	4	2
海地	0	5	0

沙田區壁球新秀淘汰賽 下月十四日展開角逐

【本報訊】沙田區壁球新秀淘汰賽，將於下月十四日在沙田區壁球館舉行。這項比賽旨在推廣壁球運動，並為新秀球員提供比賽機會。比賽將分為男子組和女子組進行。主辦單位表示，希望通過這項比賽，激發更多青少年對壁球運動的興趣，並提高他們的技術水平。比賽的具體安排如下：

南韓擊敗日本 名次賽香港力勝星洲七三六九

（本報訊）南韓隊在東京舉行的世界盃排球賽中，以三比一擊敗日本隊，獲得第四名。香港隊在名次賽中，以七比三擊敗星洲隊，獲得第五名。

蘇格蘭甲組足球聯賽 1-0 鴨巴甸勝柏迪克隊

2-0 國腳麥利殊傷足部 備戰世界盃賽週三對匈牙利英大部

【本報訊】蘇格蘭甲組足球聯賽，昨晚在格拉斯哥舉行。鴨巴甸隊以一比零擊敗柏迪克隊，獲得勝利。國腳麥利殊在比賽中受傷，將缺席週三對匈牙利的比賽。英大部隊將於週三對陣匈牙利隊，爭取在比賽中取得好成績。麥利殊的傷勢目前尚不明朗，預計將需要一段時間的休息。英大部隊的主帥表示，球員們將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。兩隊的比賽預計將非常激烈，值得觀眾們前往觀看。

銀牌形勢表

球證帶備播器 實行執法兼教路

港足總大可借鏡

【本報訊】在昨晚舉行的足球比賽中，球證帶備播器，實行執法兼教路。港足總大可借鏡。這項做法旨在提高比賽的公正性和透明度，並為球員提供實時的比賽信息。港足總表示，將認真學習和借鑒這項做法，以提高我們的執法水平。播器的使用將有助於球證及時發現比賽中的問題，並做出正確的判罰。這項做法的實施將對提高比賽質量產生積極影響。

甲組足球聯賽形勢

隊名	勝	負	積分
精工	4	1	8
海蜂	3	2	6
東方	2	3	4
南華	1	4	2
其他	0	5	0

市政局足球賽 生豬從業員獲獎

印度羽球精英公開賽 柏加殊再挫韓健

【本報訊】市政局足球賽，昨晚在沙田區壁球館舉行。生豬從業員隊獲得冠軍。印度羽球精英公開賽，柏加殊再次擊敗韓健，獲得冠軍。柏加殊在比賽中展現出了強大的實力和技術水平。韓健在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。兩隊的比賽預計將非常激烈，值得觀眾們前往觀看。柏加殊的主帥表示，球員們在比賽中發揮出了最好的水平，為國家爭得了榮譽。韓健的主帥也表示，球員們在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。

歐洲各地週末足球賽 六球季來最高紀錄

西德竟射入四四球 六球季來最高紀錄

【本報訊】歐洲各地週末足球賽，昨晚在沙田區壁球館舉行。西德隊在比賽中射入四四球，創下六球季來最高紀錄。這項紀錄的創下，顯示了西德隊在比賽中的強大實力和團隊精神。西德隊的主帥表示，球員們在比賽中發揮出了最好的水平，為國家爭得了榮譽。兩隊的比賽預計將非常激烈，值得觀眾們前往觀看。

西班牙甲組足球賽前五隊形勢

隊名	勝	負	積分
巴塞隆納	4	1	8
馬德里	3	2	6
瓦倫西亞	2	3	4
塞維利亞	1	4	2
其他	0	5	0

網球臭小子金邊臣賽犯規 被罰款超過限額後

麥恩萊被禁賽三週 干諾斯表示同情認為球例太嚴

【本報訊】網球臭小子金邊臣賽犯規，被罰款超過限額後，麥恩萊被禁賽三週。干諾斯表示同情，認為球例太嚴。金邊臣在比賽中犯規，導致比賽中斷。麥恩萊在比賽中犯規，導致比賽中斷。干諾斯表示，他對金邊臣的犯規行為表示同情，並認為球例太嚴。金邊臣的主帥表示，球員們在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。兩隊的比賽預計將非常激烈，值得觀眾們前往觀看。

世界盃北美加外圍賽 1-1 墨西哥加拿大鏖和

古巴勝海地二比〇上半场無紀錄

洪都拉斯可望出線

【本報訊】世界盃北美加外圍賽，昨晚在沙田區壁球館舉行。墨西哥隊和加拿大隊在比賽中鏖和，比一比一。古巴隊在比賽中以二比零擊敗海地隊，上半场無紀錄。洪都拉斯隊在比賽中表現出色，有望出線。洪都拉斯隊的主帥表示，球員們在比賽中發揮出了最好的水平，為國家爭得了榮譽。兩隊的比賽預計將非常激烈，值得觀眾們前往觀看。

本季首次單車精英大賽 洪松蔭先奪錦標

蔣經國居次明年安寧

【本報訊】本季首次單車精英大賽，昨晚在沙田區壁球館舉行。洪松蔭在比賽中奪得錦標。蔣經國在比賽中居次，明年將參加安寧大賽。洪松蔭在比賽中展現出了強大的實力和技術水平。蔣經國在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。兩隊的比賽預計將非常激烈，值得觀眾們前往觀看。洪松蔭的主帥表示，球員們在比賽中發揮出了最好的水平，為國家爭得了榮譽。蔣經國的主帥也表示，球員們在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。

被罰款超過限額後 網球臭小子金邊臣賽犯規

麥恩萊被禁賽三週 干諾斯表示同情認為球例太嚴

【本報訊】網球臭小子金邊臣賽犯規，被罰款超過限額後，麥恩萊被禁賽三週。干諾斯表示同情，認為球例太嚴。金邊臣在比賽中犯規，導致比賽中斷。麥恩萊在比賽中犯規，導致比賽中斷。干諾斯表示，他對金邊臣的犯規行為表示同情，並認為球例太嚴。金邊臣的主帥表示，球員們在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。兩隊的比賽預計將非常激烈，值得觀眾們前往觀看。

世界盃非洲區外圍賽決賽首仗 2-0 金馬倫隊作客

擊敗摩洛哥隊 金隊軍西牙牙機甚高

【本報訊】世界盃非洲區外圍賽決賽首仗，昨晚在沙田區壁球館舉行。金馬倫隊在比賽中以二比零擊敗摩洛哥隊。金隊軍西牙牙機甚高。金馬倫隊在比賽中展現出了強大的實力和團隊精神。摩洛哥隊在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。兩隊的比賽預計將非常激烈，值得觀眾們前往觀看。金馬倫隊的主帥表示，球員們在比賽中發揮出了最好的水平，為國家爭得了榮譽。摩洛哥隊的主帥也表示，球員們在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。

西班牙甲組足球賽前五隊形勢

隊名	勝	負	積分
巴塞隆納	4	1	8
馬德里	3	2	6
瓦倫西亞	2	3	4
塞維利亞	1	4	2
其他	0	5	0

網球臭小子金邊臣賽犯規 被罰款超過限額後

麥恩萊被禁賽三週 干諾斯表示同情認為球例太嚴

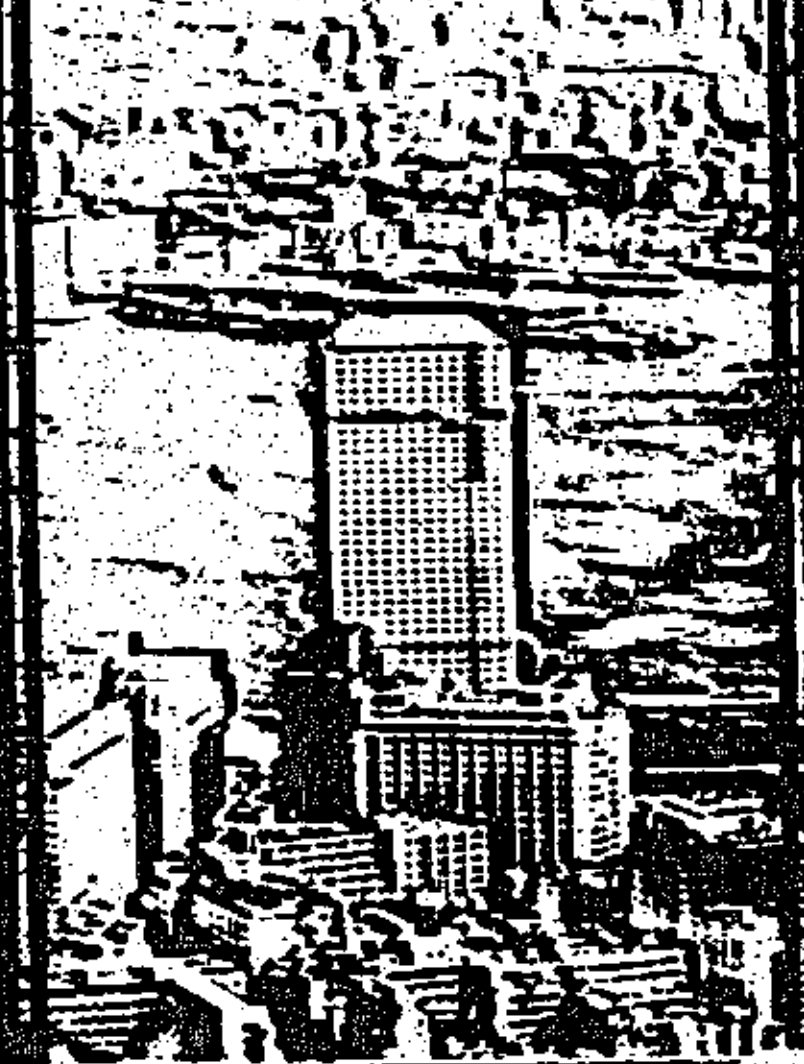
【本報訊】網球臭小子金邊臣賽犯規，被罰款超過限額後，麥恩萊被禁賽三週。干諾斯表示同情，認為球例太嚴。金邊臣在比賽中犯規，導致比賽中斷。麥恩萊在比賽中犯規，導致比賽中斷。干諾斯表示，他對金邊臣的犯規行為表示同情，並認為球例太嚴。金邊臣的主帥表示，球員們在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。兩隊的比賽預計將非常激烈，值得觀眾們前往觀看。

世界盃非洲區外圍賽決賽首仗 2-0 金馬倫隊作客

擊敗摩洛哥隊 金隊軍西牙牙機甚高

【本報訊】世界盃非洲區外圍賽決賽首仗，昨晚在沙田區壁球館舉行。金馬倫隊在比賽中以二比零擊敗摩洛哥隊。金隊軍西牙牙機甚高。金馬倫隊在比賽中展現出了強大的實力和團隊精神。摩洛哥隊在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。兩隊的比賽預計將非常激烈，值得觀眾們前往觀看。金馬倫隊的主帥表示，球員們在比賽中發揮出了最好的水平，為國家爭得了榮譽。摩洛哥隊的主帥也表示，球員們在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。

建築與地產



園花景怡圳深 速迅展進程工

價舊照仍位單批三第

【本報訊】深大園花景怡圳，第一期工程已於上月動工，預計明年三月完工。第二期工程亦已動工，預計明年六月完工。第三期工程亦已動工，預計明年九月完工。第三期工程亦已動工，預計明年九月完工。

利息與市道

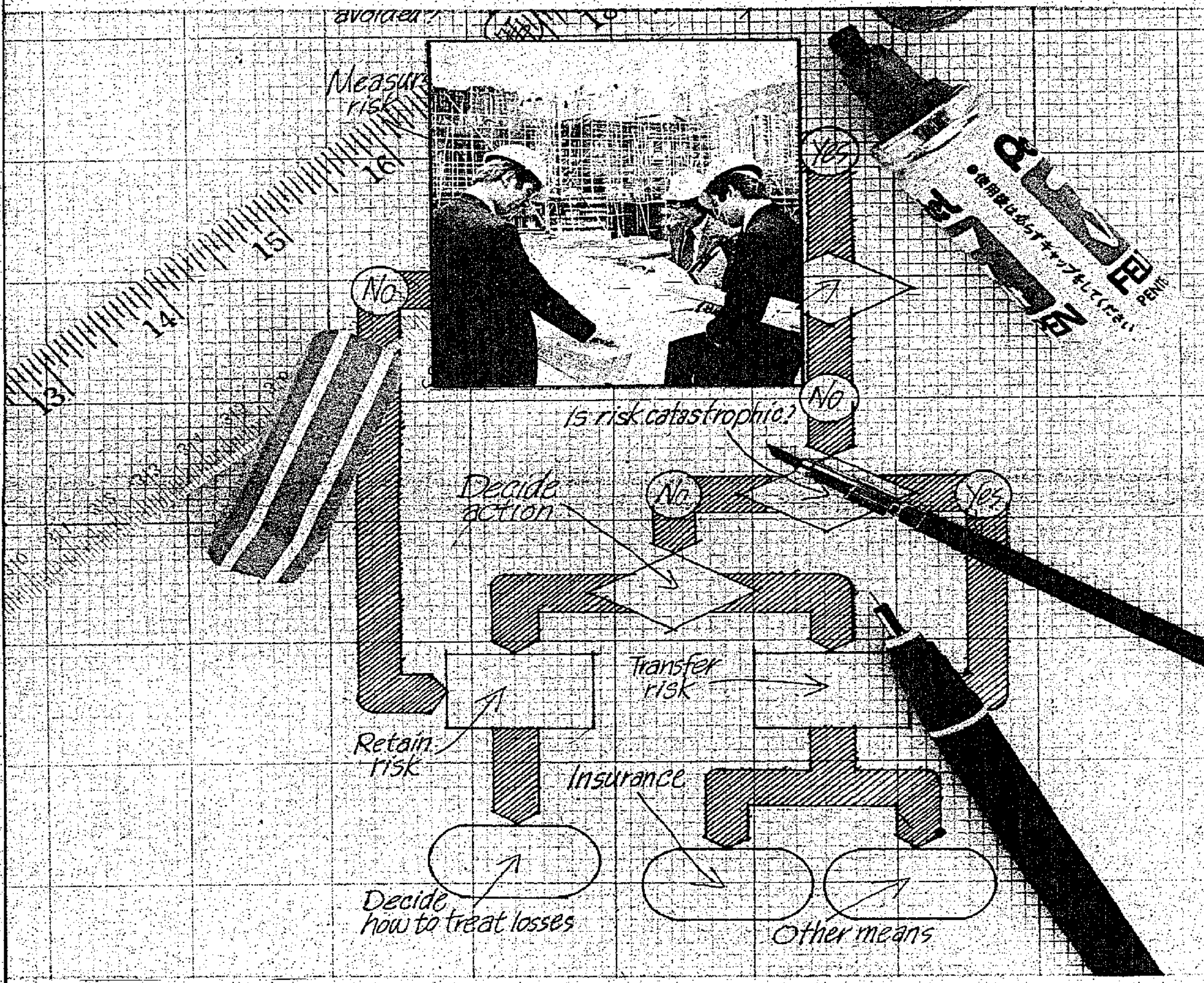
【本報訊】地產市道目前仍深，利息與市道。地產市道目前仍深，利息與市道。地產市道目前仍深，利息與市道。

利安建築推出 大埔廣安大廈

【本報訊】利安建築有限公司，現正興建大埔廣安大廈。該大廈位於大埔廣安，由利安建築有限公司興建。該大廈位於大埔廣安，由利安建築有限公司興建。



建築工程保險 需要有週詳的計劃



怎樣投保恰當的建築工程保險，以配合各種不同及專門性的需要，實在是一項複雜的工作。許多不同的保險公司，提供不同形式的保障，甚至互相抵觸的意見，所以投保之客戶，往往難於決定那種保障才符合自己的需要。為解決這個問題，匯傑（保險顧問）有限公司，提供一項獨立而公正的顧問服務，包括分析面對之風險，從而提供適當的投保方法，並替客戶在本地甚至世界性的保險市場，招標承保，以最低廉的保費而獲得最佳的保障。如閣下有任何查詢，請電5-263351與李錫榮或吳寶光先生聯絡。

匯傑（保險顧問）有限公司

香港灣仔道十二號美蘭銀行中心十樓 電話：五二六三三五一 電傳：WARGIBBS HONGKONG 直線電：65624 INSAD HX 香港上海滙豐銀行全東附屬機構

大公寶江公司 將深興與厦大 在圳建業興厦大

【本報訊】大公寶江公司，將深興與厦大，在圳建業興厦大。大公寶江公司，將深興與厦大，在圳建業興厦大。大公寶江公司，將深興與厦大，在圳建業興厦大。

聯發農機與商合資 聯發農機與商合資

【本報訊】聯發農機與商合資，聯發農機與商合資。聯發農機與商合資，聯發農機與商合資。聯發農機與商合資，聯發農機與商合資。

思豪地產有限公司

墓園壽基一萬五

深圳華僑永遠墓園（代理港深）

第一段工程本年十一月完成可卜葬全部售罄

第二段開始購葬準期八二年六月前交地卜葬

特約代理：①深圳湖心花園大廈②江門花園新邨

經營：④買賣租賃物業收租承運工程⑤國際地產買賣

電話：K—九〇三四五—七 K—九〇三六八

地址：九龍彌敦道六五五號胡社生行一三〇一室（旺角地鐵站）

公務員購樓計劃

【本報訊】公務員購樓計劃，公務員購樓計劃。公務員購樓計劃，公務員購樓計劃。公務員購樓計劃，公務員購樓計劃。

●兩地盤工程均已於上月施工
●特設專人辦理戶口遷移等手續



第1至6座共千餘單位已全部售罄
最後一座（第7座）百餘單位
現已公開發售，仍照舊價優待。

友誼大廈

深圳市房地產公司
香港深聯企業有限公司
聯合發展興建

6年免息分期付款
月供僅900餘元起

單位面積457呎至586呎
售價僅9萬餘元起

洽購處：
深圳市房地產公司港澳及海外地區總代理
深聯企業有限公司
SAMLIN ENTERPRISES CO., LTD.
香港灣仔皇后大道東183號合和中心44樓
電話：5-273112, 5-273137, 5-273140

怡景花園

深圳物業發展公司發展興建
深圳第一個由國家投資發展
的最大花園別墅

單位面積1060呎至1906呎
另加花園1089呎至2610呎
售價僅20餘萬元起
連同花園平均呎價僅售130餘元

第一期、二、三批單位已全部售罄
現已公開發售

第一期、二、三批單位已全部售罄
現已公開發售

第一期、二、三批單位已全部售罄
現已公開發售

第一期、二、三批單位已全部售罄
現已公開發售

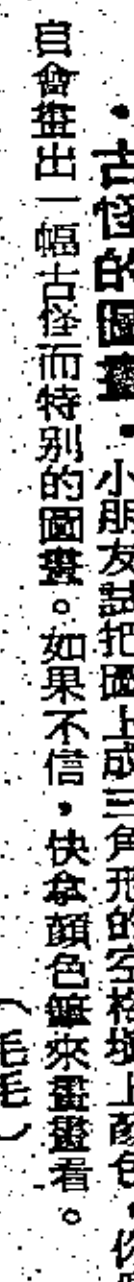
第一期、二、三批單位已全部售罄
現已公開發售

●投資總額逾6億港元
●歡迎公司或個人購買



第一期、二、三批單位已全部售罄
現已公開發售

第五九七九期



第五九七九期

有苦、辣、酸、甜

流行色翠竟西江和錢非

十四日，男女雜及未滿
男女僑生(十六)
日在富源祥店展出，由
先施公司舉行之「萬紫
千紅」時裝展覽，有多
歐洲名廠衣服，服裝，
包括日常服，針織衣，
大衣，晚裝及晚裝，
等，繽紛紛呈。
今年秋季時裝，有前
年來最多采來，有前
亦有動。
溫文靜雅，一份表現女
性典雅的姿態。
裙的長長不一，一
由能配上厚實的迷你裙
至中裙的長度，但仍在
今年大展風采，但仍在
及膝的長度最普遍。
裝扮仍多由兩件頭
或三件頭的配搭，短褲
配褲的闊腳已不合時宜

較爲闊闊，及膝的長度
，給給人一種舒適
的感覺。
針織衣裝時多最大
或毛衫，很多多以凸花
或綉花，比一般更顯以
金錢絲，很多以四線
，任何長短款式均爲
，在今年時裝佔有一
個重要的地位，包括及
小腰長度的，短褲裙
，百慕達裙，長短褶
，馬褲，裙褲等，亦可
，只要配搭得宜，時
出風頭。
較物爲多，多般亦可
可短少的配搭，所以一
切金，銀，銅，鐵色澤

的耳環，頸鍊，手
帶等飾物，雖
手帶等飾物，雖
，相信本屆女物
有大量的生物物
新穎服飾。
今多帶色色
淺淺綠，酒紅，
白，黑，深淺明
白，除絲綢，毛
織，化學纖維，外
行皮草，珠項，珠
拉毛，金，金多
國高貴。
總而一之，今年時
季服裝，只要配搭
得宜，你將會覺
多般多采多采，時

將在新界成立
世界各地社友昨訪港

九龍城區有大型活動及展覽

馬廐區青少年與家長共同參加，即舉行致謝九龍城民政委員李智勇。是項活動內容豐富，適合區內青少年與家長共同參加，即舉行致謝九龍城民政委員李智勇。是項活動內容豐富，適合區內青少年與家長共同參加，即舉行致謝九龍城民政委員李智勇。

社會團體九龍城區福利社主任鍾國強、九龍城區行政局官員黃寶雲、九龍城區民政委員會主席陳志輝等蒞臨，並即贈送獎狀予該會會員及服務人員，以表揚其對社會之貢獻。是項活動內容豐富，適合區內青少年與家長共同參加，即舉行致謝九龍城民政委員李智勇。

兒童遊藝表演助興。

有關「青少年與家長」之展覽，區內青少年服務處亦組織各項比賽優勝作品展，及多個攤位遊藝遊戲，吸引不少市民踴躍參觀。是項活動內容豐富，適合區內青少年與家長共同參加，即舉行致謝九龍城民政委員李智勇。

則於三月至五時同時進行。

透過多種多端形式（如工作紙、主辦機構將自問青少年及其家務介紹家庭生活教育，強調青年與家庭之間密切關係及家庭對青少年成長之重要影響）並藉輔導青少年服務及其活動介紹，鼓勵更廣泛青少年參與此類服務及活動，從而建立良好形象，提升自我價值。

區內居民如欲索取《增進親子關係》一書，可致電三一六三八二二與九龍城區政務及青年事務處聯絡。

推行家庭生活教育

合時食品店

[illegible]

酒家樓爲了迎合市
嚮旺。

新娘手飾花球

絲絨花班課程

絲絨花班定十一月廿
二日分上下兩班在尖沙咀
該中心上課現接受報名

邇來絲絨花班同學
多喜愛親手製製造結
婚用品，香港絲絨花藝
班中心現特舉辦「結婚花
球」班，該班課程為：

- ①新娘襟花。
- ②的襟花。
- ③新娘髮飾。
- ④新娘手飾花球。
- ⑤新郎手飾花球。
- ⑥新郎、新娘及伴郎等親朋目
特禮及兄弟姊妹花藝
習製，此外絲絨花藝
手工，及將花藝作爲美
化生活之消遣等，均表
歡迎。

附屬：結婚手飾花球（香港道生街中心）
紋花班馬玉珊小姐（秘書近作）

現特舉辦一結婚花
花，香港追花藝術
②洋紫荊；③新

金輝

旅遊公司

3-9681323-951635

金輝輝遊台灣連9天豪華團	\$1790連星期	一	三	六	日
形勢難得美歐陸馬7天豪華團	\$1599連星期	二	三	六	日
新航馬泰(香港)7天豪華團	\$2298連星期	三	四	六	日
新航馬泰(香港)12天豪華團	\$3490連星期	三	四	六	日
飛往日本(本州)8天豪華團	\$1910連星期	四	五	六	日
飛往板門店仁川4天豪華團	\$1690連星期	四	五	六	日

代理美泰假期公司4日3晚豪華團 專車前往 \$160

來 來 750	高年 來 270	福 送 270	九天包出
神 神 來 270	時 時 來 270	大 大 270	來 來 來 來 來 來 來 來
時 來 420	來 來 270	大 大 270	來 來 來 來 來 來 來 來

九龍城道456號313室金06A室

香港

(中

請向

本助請


行12
泰S
澳
國

華聯 5-454455 5-447232
上環文咸西街24號南北

台灣七天團	\$ 1588	 合証 \$130
日本七天團	\$ 2799	
韓國四天團	\$ 1688	
泰國八天團	\$ 1588	
星馬七天團	\$ 2199	

歐美加
平
機票旅行

店 76 特快 世界



萬世施

世界旅業

3-932697 3-935585
3-945343 3-942530

美

26, 28

四樓

中國各地精選旅遊團

擴辦旅遊兼體育團體活動

港、澳、機票、直通車、船票、酒店

世界各地平機票、酒店、簽證

東南亞及美加精選豪華遊覽團

精美行程表齊備、電索即寄

旺角萬施大廈5字樓510室

台北四天
東京四天
韓國四天
泰國四天
夏威夷七天
美國西岸七天
香港總行：
七龍分行

有
85
83

土、
七元
土、
二元
出發

利安
5-43
3-72

0

佳麗安 CARR
旅遊

台灣聖誕夢
\$149
出發日期：12月
台北佳希爾頓
高雄佳假日

港九各大旅行社聯合廣告

二、苗人寺、賓夜新

90
190
60

特快簽證

星馬泰專線

全

逢星期

暢遊：清邁
郎皇廟、玉
住宿：清邁
五晚豪華
曼谷嘉

無自費
雄起紀念
加坡全景
自食寶
本哲

大馬路大酒店

團出發
食高
國、美
上市
薩、
里加

星馬豪華七天

星馬泰九天 \$2790 + 稅
星加坡、印尼七天豪華

遊覽第一二三高
乘巨型直升機遊覽巔峰高原

暢遊吉隆坡、檳城、怡保、太平湖、黑風洞、裕祿水
星加坡、聖淘沙島、牛車水、海洋博物館、登岸大
曼谷、芭提雅、珊瑚礁、鱷魚園、玻璃市西貢
曼谷、曼谷多美地棉蘭新嘉坡西貢一晚
印尼巨港六甲峇里南巴魯萬隆三寶瓏一晚

豪天印
遊遊
怡怡
牛牛
湖湖
、多
古雨

圖熱 ② 四院蒙平夜經實 一門收錄 會頂相

100

星期日全日辦公

三

The map shows the northern Adriatic coastline of Italy. Sampling stations are indicated by numbers 1 to 15. Station 1 is near the Gulf of Genoa, and station 15 is further east. The map includes latitude markings from 44° 00' to 45° 00' N and longitude markings from 10° 00' to 12° 00' E.

1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 26

地址：
香港德輔道中
106-108號
德大廈203室
電話：
5-458384
5-452370

下期盛大獻映 注意始期

紐約·凱聲

利用新技術 創造新恐怖

華納公司繼「**驅魔人**」又一**震驚影壇巨構**

兒童不宜

堅素羅 時光倒流 變成原始怪人 科學進步 挑戰未知之數

大導演：時光倒流 變成原始怪人 科學進步 挑戰未知之數

DOLBY STEREO

貝！聲！立！杜！比！
效果！音！新！採！變！
與！式！用！形！



altered states

科學幻想片與恐怖片結晶新型電影

之形一家科來知，過不知
險一變冒學？未怎去知

合演：朗布雅麗白 赫廉威 生俊小

樂快·都新 聖福 地蘇油 華龍 石寶 都富 樂新 華英 華大 聲華 都京 聲凱·約紐 昌南 寶國

滿特滿大 片情新龍滿特滿大 主演：蘇菲亞·福爾摩 《 鳳三樓一 》 情色。陣肉巢香	五地油 五地油 主演：蘇菲亞·福爾摩 《 女校 》 一Q一第	五地油 五地油 主演：蘇菲亞·福爾摩 《 女校 》 一Q一第	滿特滿大 片情新龍滿特滿大 主演：蘇菲亞·福爾摩 《 鳳三樓一 》 情色。陣肉巢香	映獻天今 片性胆大風作 《 淫獻 》 兒童不宜	滿特滿大 片情新龍滿特滿大 主演：蘇菲亞·福爾摩 《 鳳三樓一 》 情色。陣肉巢香	五地油 五地油 主演：蘇菲亞·福爾摩 《 女校 》 一Q一第	五地油 五地油 主演：蘇菲亞·福爾摩 《 女校 》 一Q一第	五地油 五地油 主演：蘇菲亞·福爾摩 《 女校 》 一Q一第	五地油 五地油 主演：蘇菲亞·福爾摩 《 女校 》 一Q一第
---	--	--	---	--	---	--	--	--	--

珠明·慶普 樂百·連海 寶珍 華麗 洋南·華南 華大新 宮麗碧光新 利多域

場五日即天十二第 九七五兩點半點半點半 《 集三兆四 》 法大正色與風球治要謀大魔 ！門邪，變靈！全統，陰子 槍虎老后毒SIR阿場夜午珠明	場五滿大 九七五兩點半點半點半 《 身焚火怒 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	早請場五滿狂 九七五兩點半點半點半 《 毒不丈夫 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	場五仍今滿爆 世於諸公開秘手一第 《 儀傳 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	早請場五！滿爆大 九七五兩點半點半點半 《 技雛 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	三再值四今 九七五兩點半點半點半 《 有少爺 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	映獻天今 九七五兩點半點半點半 《 有少爺 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	映獻場五 九七五兩點半點半點半 《 有少爺 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海
--	---	---	--	---	---	--	--

際國 砌紅 閣富華 坪茂金 冠金 華寶 禾嘉·都皇·后皇 黃·明·寶·娛 順·蘭·亞·文·翦 后帝·國·帝

場四天今 九七五兩點半點半點半 《 丈夫無毒不 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	場五天今 九七五兩點半點半點半 《 丈夫無毒不 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	映獻場五 九七五兩點半點半點半 《 丈夫無毒不 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	映獻場五 九七五兩點半點半點半 《 丈夫無毒不 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	映獻天今 九七五兩點半點半點半 《 丈夫無毒不 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	天兩明今後最 九七五兩點半點半點半 《 丈夫無毒不 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	五今開 九七五兩點半點半點半 《 丈夫無毒不 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	天兩明今後最 九七五兩點半點半點半 《 丈夫無毒不 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	五今開 九七五兩點半點半點半 《 丈夫無毒不 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	五今開 九七五兩點半點半點半 《 丈夫無毒不 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海
--	--	--	--	--	--	---	--	---	---

泰國·聲樂 樂民·門金 都國·聲麗 頓盛華·統總 都銀·江珠 影·都 倫·敦 利·台 宙宇·球環

場五天今！週二第 九七五兩點半點半點半 《 榜山 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	場五天今！週二第 九七五兩點半點半點半 《 榜山 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	場五天今！週二第 九七五兩點半點半點半 《 榜山 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	！片錄紀的城連值價部一 九七五兩點半點半點半 《 榜山 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	映獻場五天今 九七五兩點半點半點半 《 榜山 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	三最後 九七五兩點半點半點半 《 榜山 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	五今開 九七五兩點半點半點半 《 榜山 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	三最後 九七五兩點半點半點半 《 榜山 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	五今開 九七五兩點半點半點半 《 榜山 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海	五今開 九七五兩點半點半點半 《 榜山 》 演主芝蘭嘉西蘭。選高尼獲 爭戰宙宇紀世五廿場夜午連海
---	---	---	--	---	--	--	--	--	--

成交貨值呈顯增

中國大陸秋季交易會已結束

【本報訊】中國大陸秋季交易會，自九月十一日開幕，至九月二十五日閉幕，共計十五天。據統計，此次交易會成交貨值，較去年同期增加百分之二十。其中，出口貨值增加百分之二十五，進口貨值增加百分之十五。此次交易會，不僅促進了中國大陸與海外貿易，也加強了中國大陸與香港、澳門、台灣等地的經貿往來。交易會期間，各地商賈雲集，交易繁忙，氣氛熱烈。此次交易會的成功，充分顯示了中國大陸經濟的活力和潛力。

股市後先

現湧家沽後午

【本報訊】昨日股市，先揚後跌。上午開市，受利好消息刺激，股市呈現上揚趨勢。然而，午後市場氣氛轉為凝重，投資者紛紛拋售，導致股市大幅回落。最終，股市以平手收場。昨日成交量較前日有所增加，顯示市場交投依然活躍。

港元表現仍穩

同業拆息順至十厘關下收市

【本報訊】昨日港幣匯價表現穩定，兌美元匯率維持在七點四五左右。同時，銀行間拆息亦趨於平穩，收市時降至十厘以下。這顯示出港幣的堅強和金融市場的穩定。

期市暢旺

全日共成交二千八百七十七手

【本報訊】昨日期貨市場交易活躍，成交量顯著增加。全日共成交二千八百七十七手，其中期金、期銀、期銅等品種交投最為頻繁。市場氣氛看好，投資者參與度高。

國際金價

前景黯淡

【本報訊】國際金價昨日走勢疲軟，前景黯淡。受美元走強及市場對經濟前景擔憂影響，金價出現回落。投資者對金價的長期走勢持觀望態度。

東京美匯

點跌價收

【本報訊】昨日東京外匯市場，美元兌日圓匯率下跌。受國際市場美元走強影響，日圓匯價出現回落。市場分析人士認為，日圓匯價在短期內仍將維持震盪走勢。

九九金價

跌兩元

【本報訊】九九金價昨日下跌兩元。受國際金價走勢影響，九九金價格亦隨之回落。投資者對金價的走勢持謹慎態度。

香港金價

行情平穩

【本報訊】昨日香港金價行情平穩，無大起伏。受國際金價及港幣匯率影響，金價維持在當前水平。市場交投較為清淡。

晚造新米

未足充分供應需要

【本報訊】晚造新米上市量尚未充足，難以滿足市場需求。由於天氣及種植因素，新米產量較預期偏低。市場上舊米仍占一定比例，價格亦受此影響。

旅行社加團應需求

春節外遊渡歲料掀新高潮

【本報訊】隨著春節臨近，旅行社紛紛增加旅遊團，以應付日益增長的旅遊需求。預計春節期間將出現旅遊熱潮，各地旅遊景點將人滿為患。

加國物業市場

投資機會強勁

【本報訊】加國物業市場投資機會強勁，吸引了眾多投資者關注。由於經濟穩定及利率優惠，房地產市場表現活躍，投資回報率較高。

美元閃縮

利率微升

【本報訊】美元匯率昨日出現閃縮，利率亦隨之微升。受國際市場美元走強影響，美元匯價出現波動。投資者對美元走勢持謹慎態度。

匯豐銀行宣佈

取消優惠利率

【本報訊】匯豐銀行昨日宣佈取消優惠利率。由於市場利率上升，銀行不得不調整其優惠利率政策。此舉將對部分客戶產生影響。

美商工業

生產下降

【本報訊】美國工業生產昨日出現下降。受經濟不景氣影響，企業生產活動減緩。市場分析人士認為，美國工業生產在短期內仍將維持低迷走勢。

首九月詳細貿易數字顯示

港貨輸美有增長

【本報訊】首九月的貿易數據顯示，香港貨物輸往美國的數量有所增長。這反映了香港與美國貿易關係的穩固。同時，進口貨物數量亦有所增加。

糖白買則伊傳

價造糖期

【本報訊】傳聞伊傳買糖，糖價將出現波動。市場分析人士認為，糖價在短期內將維持震盪走勢。投資者應密切關注糖價走勢。

國際金融股市行情

倫敦股市

【本報訊】倫敦股市昨日走勢平穩，主要指數維持在當前水平。投資者對市場前景持觀望態度。

加國物業市場

投資機會強勁

【本報訊】加國物業市場投資機會強勁，吸引了眾多投資者關注。由於經濟穩定及利率優惠，房地產市場表現活躍，投資回報率較高。

美商工業

生產下降

【本報訊】美國工業生產昨日出現下降。受經濟不景氣影響，企業生產活動減緩。市場分析人士認為，美國工業生產在短期內仍將維持低迷走勢。

首九月詳細貿易數字顯示

港貨輸美有增長

【本報訊】首九月的貿易數據顯示，香港貨物輸往美國的數量有所增長。這反映了香港與美國貿易關係的穩固。同時，進口貨物數量亦有所增加。

糖白買則伊傳

價造糖期

【本報訊】傳聞伊傳買糖，糖價將出現波動。市場分析人士認為，糖價在短期內將維持震盪走勢。投資者應密切關注糖價走勢。

國際金融股市行情

倫敦股市

【本報訊】倫敦股市昨日走勢平穩，主要指數維持在當前水平。投資者對市場前景持觀望態度。

加國物業市場

投資機會強勁

【本報訊】加國物業市場投資機會強勁，吸引了眾多投資者關注。由於經濟穩定及利率優惠，房地產市場表現活躍，投資回報率較高。

股市成交價目表(十一月十六日)

香港成交: 56,800,000元 遠東成交: 153,340,000元
金銀成交: 137,240,000元 九龍成交: 420,000元

四會成交總額: 347,800,000元

恆生指數: 1443.06升9.24 遠東指數: 7265.41升6.71
金指數: 1243.68升9.73銀指數: 1473.20升7.08金銀指數: 1266.89升8.85

收市價 最高價 最低價 收市價 最高價 最低價

(一) 銀行及匯兌類

匯豐銀行	128.00	132.00	127.00	128.00	129.00	129.00
渣打銀行	15.00	15.20	14.90	15.10	15.10	15.10
荷蘭銀行	5.60	5.75	5.60	5.70	5.65	5.70
橫濱正金	14.00	14.00	13.80	13.90	13.90	13.80
東亞銀行	69.00	72.80	68.50	71.00	70.00	70.50
水陸銀行	102.00	113.00	102.00	111.00	111.00	111.00
華比銀行	3.95	4.00	3.925	3.95	3.95	3.95
工銀銀行	4.80	4.95	4.70	4.90	4.70	4.80
地下鐵路債券						
九龍債券7.75%						
九龍債券8%	58.0%	59.0%	58.0%	58.5%	58.5%	59.0%
港燈債券9.25%	63.2%	63.2%	63.0%	63.2%	63.0%	63.0%
港燈債券8%	6.60	6.60	6.50	6.60	6.50	6.50
港燈債券8.5%	24.00	24.50	23.80	23.90	23.80	23.80
怡和地產債券9.2%	3.75	3.75	3.55	3.60	3.575	3.575

(二) 公用類

九龍	11.70	12.50	11.70	12.00	12.10	12.10
港燈集團	5.45	5.50	5.35	5.40	5.40	5.35
中華煤氣	20.80	21.00	20.70	20.90	20.80	20.80
電話公司	8.10	8.20	8.00	8.10	8.10	8.10
油蔴地小輪	12.40	12.40	12.40	12.40	12.40	12.40
九龍巴士	20.20	21.00	20.00	21.00	20.00	20.00

(三) 工商企業類

德道公司	9.20	9.20	9.15	9.20	9.15	9.15
所洲英坭	54.00	54.00	53.50	54.00	53.50	53.50
恒隆	7.25	7.35	7.25	7.25	7.30	7.30
和豐(暫停)	3.80	3.825	3.80	3.80	3.80	3.825
永安公司						

股票 開市價 最高價 最低價 收市價 最高價 最低價

和記洋行 18.50 18.80 18.30 18.40 18.40 18.40

怡和 18.00 18.10 17.90 17.90 17.90 17.80

立興 3.80 3.80 3.70 3.80 3.75 3.775

生力啤酒 8.90 10.60 8.50 10.60 10.50 10.40

瑞興公司 3.95 3.95 3.80 3.90 3.80 3.80

先施公司 65.00 67.00 65.00 67.00 66.00 66.00

寶光實業 5.00 5.00 4.85 4.90 4.90 4.90

屈臣氏 7.35 7.40 7.20 7.30 7.20 7.20

會豐A 7.35 7.40 7.20 7.30 7.20 7.20

信德 3.10 3.15 3.00 3.00 3.00 3.025

益大 3.10 3.15 3.00 3.00 3.00 3.025

華光地產 2.225 2.25 2.20 2.225 2.20 2.20

希慎興業 0.65 0.66 0.64 0.65 0.64 0.64

志正國產 1.54 1.58 1.54 1.54 1.54 1.54

利安 2.30 2.30 2.25 2.30 2.25 2.25

太古地產 7.90 7.90 7.65 7.70 7.70 7.70

太古地產 4.525 4.525 4.50 4.50 4.50 4.50

太古地產 3.80 3.80 3.80 3.80 3.80 3.80

好世界投資 2.70 2.75 2.65 2.70 2.675 2.65

富利 3.00 3.00 3.00 3.00 3.00 3.00

高利投資 3.225 3.40 3.225 3.25 3.40 3.40

李慶隆 3.075 3.075 3.05 3.075 3.075 3.075

恒生工業 1.20 1.22 1.20 1.22 1.20 1.20

恒生工業 1.39 1.45 1.37 1.41 1.41 1.42

信和置業 1.17 1.20 1.15 1.17 1.18 1.16

遠東發展 3.10 3.15 3.025 3.05 3.05 3.025

統一機構 2.725 2.725 2.70 2.725 2.70 2.70

金山地產 7.75 7.90 7.70 7.75 7.75 7.75

水發地產 1.40 1.45 1.40 1.40 1.45 1.45

德興地產 2.00 2.025 1.99 2.00 2.025 1.99

(五) 倉庫類

九龍倉 6.80 6.80 6.60 6.60 6.60 6.60

安泰倉 5.80 5.80 5.80 5.80 5.80 5.80

中華船塢 2.70 3.00 2.70 2.70 2.70 2.70

(六) 酒店類

凱悅酒店 9.45 9.90 9.20 9.65 9.70 9.70

大華酒店 57.00 57.00 57.00 57.00 57.00 57.00

大華酒店 49.50 49.50 48.50 48.50 49.00 49.00

大華酒店 79.50 79.50 79.50 79.50 79.50 79.50

大華酒店 5.50 5.50 5.50 5.50 5.50 5.50

股票 開市價 最高價 最低價 收市價 最高價 最低價

廣昌隆 2.60 2.725 2.60 2.60 2.60 2.625

大昌地產 4.35 4.45 4.30 4.35 4.30 4.325

大昌地產 6.00 6.20 5.90 5.90 5.90 5.95

新和安 0.0775 0.0775 0.0775 0.0775 0.0775 0.0775

德興新記 1.25 1.25 1.22 1.23 1.22 1.24

國際城市 1.24 1.25 1.22 1.22 1.22 1.22

大生地產 3.60 3.65 3.50 3.60 3.60 3.60

明發地產 6.20 6.25 6.00 6.00 6.05 6.05

益大 3.10 3.15 3.00 3.00 3.00 3.025

華光地產 2.225 2.25 2.20 2.225 2.20 2.20

希慎興業 0.65 0.66 0.64 0.65 0.64 0.64

志正國產 1.54 1.58 1.54 1.54 1.54 1.54

利安 2.30 2.30 2.25 2.30 2.25 2.25

太古地產 7.90 7.90 7.65 7.70 7.70 7.70

太古地產 4.525 4.525 4.50 4.50 4.50 4.50

太古地產 3.80 3.80 3.80 3.80 3.80 3.80

好世界投資 2.70 2.75 2.65 2.70 2.675 2.65

富利 3.00 3.00 3.00 3.00 3.00 3.00

高利投資 3.225 3.40 3.225 3.25 3.40 3.40

李慶隆 3.075 3.075 3.05 3.075 3.075 3.075

恒生工業 1.20 1.22 1.20 1.22 1.20 1.20

恒生工業 1.39 1.45 1.37 1.41 1.41 1.42

信和置業 1.17 1.20 1.15 1.17 1.18 1.16

遠東發展 3.10 3.15 3.025 3.05 3.05 3.025

統一機構 2.725 2.725 2.70 2.725 2.70 2.70

金山地產 7.75 7.90 7.70 7.75 7.75 7.75

水發地產 1.40 1.45 1.40 1.40 1.45 1.45

德興地產 2.00 2.025 1.99 2.00 2.025 1.99

(五) 倉庫類

九龍倉 6.80 6.80 6.60 6.60 6.60 6.60

安泰倉 5.80 5.80 5.80 5.80 5.80 5.80

中華船塢 2.70 3.00 2.70 2.70 2.70 2.70

(六) 酒店類

凱悅酒店 9.45 9.90 9.20 9.65 9.70 9.70

大華酒店 57.00 57.00 57.00 57.00 57.00 57.00

大華酒店 49.50 49.50 48.50 48.50 49.00 49.00

大華酒店 79.50 79.50 79.50 79.50 79.50 79.50

大華酒店 5.50 5.50 5.50 5.50 5.50 5.50

股票 開市價 最高價 最低價 收市價 最高價 最低價

東亞酒店 1.65 1.70 1.65 1.65 1.65 1.65

富泰酒店 1.58 1.67 1.55 1.55 1.60 1.60

(七) 紡織製衣類

南豐紡織 3.325 3.325 3.20 3.30 3.275 3.30

新馬紡織 10.40 10.40 10.40 10.40 10.40 10.40

依時紡織 3.325 3.325 3.20 3.30 3.275 3.30

南豐實業 3.325 3.325 3.20 3.30 3.275 3.30

依時實業 3.325 3.325 3.20 3.30 3.275 3.30

南豐實業 3.325 3.325 3.20 3.30 3.275 3.30

依時實業 3.325 3.325 3.20 3.30 3.275 3.30

(八) 航業類

會豐航業 5.30 5.50 5.30 5.30 5.40 5.40

廣利航業 6.70 6.95 6.50 6.70 6.95 6.95

維達航業 2.90 2.95 2.90 2.95 2.90 2.90

東方實業 3.40 3.40 3.40 3.40 3.40 3.40

華光航業 3.60 3.65 3.475 3.55 3.55 3.525

陸豐航業 3.60 3.65 3.475 3.55 3.55 3.525

(九) 投資類

聯合企業 7.80 8.05 7.80 8.00 8.00 8.00

怡和證券 15.00 15.30 14.70 14.90 14.70 14.80

振華證券 4.30 4.30 4.20 4.30 4.20 4.20

新鴻基證券 0.11 0.11 0.1025 0.1025 0.1025 0.1025

(十) 其他

非立斯礦 8.00 8.00 7.90 7.90 8.00 8.00

星島報 6.40 6.50 6.40 6.40 6.40 6.40

星島早報 6.10 6.10 6.00 6.10 6.10 6.10

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

星島晚報 6.45 6.45 6.40 6.40 6.40 6.40

本港新聞

觀塘功樂道凱德大廈發生血案 女子突失常性 涉嫌斬傷嫂嫂

【本報訊】觀塘功樂道凱德大廈發生一宗血案，一名女子突失常性，涉嫌斬傷其嫂嫂。警方接報後，隨即展開調查，並在現場發現多處血跡。目前，涉案女子已被警方帶走，並接受進一步調查。

促進社會繁榮安定 企業界應視為己任

【本報訊】企業界應視為己任，促進社會繁榮安定。在當前的經濟環境下，企業不僅是經濟活動的主體，更是社會穩定的基石。企業應積極履行社會責任，通過創造就業、繳納稅收等方式，為社會的繁榮與安定做出貢獻。

亞洲工商行政人員研討會開幕 松下電器總裁加強各國了解

【本報訊】亞洲工商行政人員研討會昨日在本地隆重開幕。松下電器總裁在致辭中表示，希望通過此次研討會，加強亞洲各國企業之間的交流與合作，共同促進亞洲經濟的發展。

殺勁汽車服務中心 開幕酒會賓客眾多

【本報訊】位於九龍九龍灣的殺勁汽車服務中心，昨日舉行開幕酒會。當晚賓客雲集，場面熱鬧。該中心負責人表示，中心將致力於為廣大客戶提供優質、專業的汽車服務。

托養嬰兒 突然斃命

【本報訊】一名在托養中心居住的嬰兒，昨日突然斃命。警方接報後，隨即展開調查，並對托養中心的安全設施進行了檢查。目前，調查工作仍在進行中。

沙塵暴 沙塵仔勁力增強

【本報訊】沙塵暴襲港，沙塵仔勁力增強。市民被提醒在戶外活動時佩戴口罩，並減少長時間在戶外的時間。政府已採取措施，提醒市民做好防護工作。

新即脾氣已改善 沙塵仔勁力增強

【本報訊】沙塵暴襲港，沙塵仔勁力增強。市民被提醒在戶外活動時佩戴口罩，並減少長時間在戶外的時間。政府已採取措施，提醒市民做好防護工作。

明晚六場賽馬排位配搭表

場次	第一場	第二場	第三場	第四場	第五場	第六場
第一場	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利
第二場	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利
第三場	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利
第四場	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利
第五場	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利
第六場	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利	1. 勝利 2. 勝利 3. 勝利 4. 勝利 5. 勝利 6. 勝利

學能推理練習

智慧社主編

文字推理練習二十

綜合練習

下列每題有兩個空格，試從每題的五個選項中選出最適當的一組答案，填在它的下面。

- 秋天對()正如春天對()。
A()重陽 ()郊遊 B()清明 ()賞花
C()落葉 ()開花 D()晴窗 ()開花
E()月圓 ()陰雨
- 睡覺對()正如視聽對()。
A()眼睛 ()耳朵 B()耳朵 ()鼻子
C()嘴巴 ()眼睛 D()耳朵 ()眼睛
E()手 ()手
- 旭日對()正如斜陽對()。
A()正午 ()下午 B()清晨 ()深夜
C()中午 ()傍晚 D()午夜 ()黃昏
E()黎明 ()黃昏
- 黑雲對()正如快雲對()。
A()黑雲 B()天空 C()快雲
D()中 E()雲
- 晶瑩對()正如太陽對()。
A()晶瑩 B()太陽 C()可恨
D()晶瑩 E()晶瑩

政策失錯產生惡果 青少年學行均偏劣

李求恩中學校長李求恩再痛論時弊

【本報訊】李求恩中學校長李求恩，昨日在「政策失錯產生惡果」座談會上，痛批當前教育政策。他指出，現行的教育政策導致學生學行均偏劣，缺乏基本的道德觀念和社會責任感。他呼籲政府重新審視教育政策，加強對學生的德育教育。

劇藝專題講座 充實各方知識

中大校外新書

【本報訊】中大校外新書，為讀者提供豐富的知識。該系列講座涵蓋文學、藝術、科學等多個領域，旨在為廣大讀者提供高質量的知識服務。歡迎各界人士踴躍參加。

簡化之道

從地獄到天堂

【本報訊】簡化之道，從地獄到天堂。文章探討了簡化在生活中的重要性，並通過多個案例分析了簡化帶來的正面影響。作者認為，簡化不僅是一種生活態度，更是一種智慧。

中國語文信箱

香港中國語文學會主持

【本報訊】中國語文信箱，為讀者提供語文諮詢服務。該信箱由香港中國語文學會主持，旨在幫助讀者解決在學習和工作中遇到的語文問題。歡迎讀者隨時來信諮詢。

往加拿大升學注意

多倫多大學升學注意

【本報訊】往加拿大升學注意，多倫多大學升學注意。文章為有意申請多倫多大學的學生提供了詳細的申請指南，包括考試要求、申請流程和注意事項等。希望廣大學生能夠順利升學。

1982

中學會考試題預習專欄

歷史 (七)

明德出版社胡應亮提供資料
HISTORY (7)

Philip Y.L. Woo

MILL & DALE PRESS LTD.

The Five Great Powers in Europe

In 1871 in Europe, there were 5 great powers in Europe. In simple terms, a great power is a strong country.

1. Britain - Her main interest was commercial, as she had many colonies. Therefore her main aim in foreign policy was to keep peace and see that Europe was not controlled by a strong power. By this Britain meant the balance of power. If Europe was dominated by a strong power, Britain's commercial interests might be badly affected.
2. France - she did not have much ambition during the period 1870-1914. Her industrialization was not as good as Britain's or Germany's. Many French people feared that French power was on the decline. In foreign matters, France tried to establish imperialist interests in Africa and Asia. This brought France in conflict with Britain. But France knew that she was not as powerful as Britain.
3. Germany - After the process of unification in the 1860s, Germany became a strong, unified country. Her industrialization was very rapid. Later she tried to obtain colonies and build a strong navy. These two policies made Britain alarmed. The resultant Anglo-German confrontation drew France and Britain closer together - against Germany. France was of course anti-German, in view of the defeat in the hands of Germany in 1870-71 (which itself made possible the completion of German unification).
4. Austria - She was defeated by Prussia (former Germany) during the German unification in the 1860s too. After 1871, Austria was willing to follow the lead of Germany in foreign affairs. Austrian power was weak. There were many peoples of different nationalities in the Austrian Empire, so Austria was very conservative, she feared that the different peoples might rise against her and become independent of Austrian control. In foreign policy, Austria struggled with Russia in East Europe for power. This was a historical mission on Austria's part: to safeguard the area from the

Russian expansion to the Mediterranean Sea. It was also a necessary mission: if Austria failed in keeping Russian influence from advancing south, the different peoples in the Austrian Empire might take it as a sign of weakness and revolt against the Austrian government.

5. Russia - Economically, Russia was the most backward among other European powers. She was the most conservative too. The Tsar (emperor) had absolute power. In foreign policy, Russia tried to extend her influence to the Mediterranean Sea through the Balkans. Yet as mentioned, Austria had great interests in the Balkans (East Europe). So Austria and Russia always ran into conflicts. Britain feared that her commercial interests might be badly affected by any Russian influence in the Mediterranean Sea. So Britain tried to stop Russia too. In this regard, Britain and Austria stood together. However, the threat of Germany was becoming more and more serious in the 1890s and 1900s. At last, Britain settled her disputes with Russia and made friend with her in the common efforts against Germany.

Sources of international trouble 1871-1914

1. Hatred between Germany and France - In 1870-71, Prussia defeated France and succeeded in unifying Germany. As a result, France had to cede a place called Alsace - Lorraine to Germany. After this, many French people wanted to get back the place from Germany. The two countries might start a war. However, as we have learnt, France was on the decline in terms of a great power. So many French statesmen would not think it a practical step to start and win a war against Germany.
2. Struggle for colonies among great powers - From 1871 to 1914, European powers fought for colonies in Asia and Africa. They nearly started a war on many occasions. But in the 1871-1914 period, not a single war was fought in this way by the great powers. One of the reasons was that until then many parts of the world (in Asia and Africa) had not been colonized yet, and the failure in struggling with another power in establishing a colony could always mean doing the same in some other place. In other words, the great powers could find compensation when competing with each other in colonization.
3. Conflict between Russia and Austria in the Balkans - Other powers would easily be drawn into this conflict. For example, Britain would support Austria or any power to check Russia. Germany was allied with Austria, and might support Austria

in challenging Russia.

Two alliance camps 1871-1914

You may be familiar with this, but let us learn about these two alliance camps again:

1. The Triple Alliance - A. At first, Germany was allied with Austria and Russia at the same time in 1873. The purpose was to isolate France. And with Britain following a policy of isolationism (i.e. not allying with any continental power), Germany would be safe from any French design of revenge. But as we have learnt, Russia and Austria were enemies so their alliance was uneasy. B. In 1879, Germany was allied with Austria only. But Germany kept a friendly treaty with Russia. C. In 1882, Italy joined the Dual Alliance (between Austria and Germany).
2. The Triple Entente - A. In 1890, Germany dropped the friendly treaty with Russia. This was due to the coming to power of young Kaiser William II. B. In 1894, Russia was allied with France. Russia did so because of the need to find an ally in substitute of Germany. France needed an ally against Germany too. C. In 1904, Britain dropped her policy of isolationism and made a friendly treaty with France. D. In 1907, because of France's encouragement, Russia and Britain made a similar friendly treaty. The Triple Entente was formed in this way (Britain, France and Russia). An entente is just a friendly understanding and not a formal alliance.

Events leading to the outbreak of the First World War in 1914

1. Assassination of the Austrian archduke Ferdinand - In late June 1914, Archduke Ferdinand, an important Austrian prince, went to Bosnia and was assassinated there (in a place called Sarajevo). Bosnia was a small country in the Balkans. It was under Austrian influence. Austria thought that Serbia (a country near Bosnia) planned the assassination. In fact, Serbia did not plan it. Nevertheless, Austria wanted to make use of the chance to teach Serbia a lesson.
2. German support for Austria - Germany was ruled by Kaiser William II. He was a military man and liked military ventures. He feared that if he did not support Austria, Austria would be angry and give up friendship with Germany. By this time, Austria was Germany's only ally. Other powers, Britain, France and Russia, were allied to each other against Germany and Austria.
3. Austrian ultimatum to

Serbia - Austria was emboldened by the German support. She sent an ultimatum (a declaration of demand) to Serbia. If not accepted, then war would be on to Serbia. Then Austria declared war on Serbia when Serbia refused to accept all the demands.

4. Russia preparing for war - Russia did not want the Balkans to be under Austrian and German influence. Russia knew that Britain and France were her allies. So Russia prepared for war (by mobilizing her armed forces). Austria became alarmed.
 5. Germany going into war - Germany had thought that she could defeat France first and then turn east to fight Russia, thinking that Russia was backward and could mobilize only slowly. However, now that Russia had mobilized her forces, Germany believed she must act quickly before Russia could further prepare for war. Germany believed that France would support Russia. Therefore, Germany ordered an attack on both France and Russia. This step led to four of the five great powers in a war: Germany, Austria, France and Russia.
 6. Britain's entry into war - The neutrality of Belgium was very important to Britain because if any power occupied Belgium, that power could easily invade Britain. When Germany attacked France, she went through Belgium, violating Belgian neutrality. Thus Britain declared war on Germany.
 7. All Europe at war - Therefore all the five great powers were at war.
- You will learn about the causes (both underlying and immediate) of the First World War next time.

附加數 (七)

明德出版社岑俊彦提供資料

ADDITIONAL MATHEMATICS (7)

S.F. Ko

Mill & Dale Press Ltd.

Exercise 4: Co-Geometry

Notes:

1. Distance between 2 points $\sqrt{(x_2-x_1)^2 + (y_2-y_1)^2}$
2. Area of $\triangle ABC = \frac{1}{2} \begin{vmatrix} x_1 & x_2 & x_3 \\ y_1 & y_2 & y_3 \\ 1 & 1 & 1 \end{vmatrix}$ where $s = \frac{1}{2}(x_1+y_1)(x_2+y_2)(x_3+y_3)$
3. Point division formula: $P(x, y)$ divides AB in r:1 where $x = \frac{x_1+rx_2}{1+r}$, $y = \frac{y_1+ry_2}{1+r}$
4. Angle between 2 lines with slopes m_1, m_2 : $\tan \theta = \frac{m_1-m_2}{1+m_1m_2}$
2 lines are parallel, if $m_1=m_2$
2 lines are perpendicular if $m_1 \cdot m_2 = -1$
5. Equations of a straight line:
(a) Point-slope form: $y-y_1=m(x-x_1)$
(b) Slope-intercept

form: $y=mx+C$
(c) Intercept form:

$$\frac{x}{a} + \frac{y}{b} = 1$$

(d) Normal form:

$$x \cos \alpha + y \sin \alpha = p$$

6. Distance from a point to line $Ax+By+C=0$:

$$d = \frac{|A(h)+B(k)+C|}{\sqrt{A^2+B^2}}$$

7. The family of lines through the point of intersection of 2 lines:

$$A_1x+B_1y+C_1 + k(A_2x+B_2y+C_2)=0$$

8. Equations of circles:

$$(a)x^2+y^2=r^2, \text{ centre } (0,0), \text{ radius } =r$$

$$(b)(x-a)^2+(y-b)^2=r^2, \text{ centre } (a,b), \text{ radius } =r$$

$$(c)x^2+y^2+2gx+2fy+C=0, \text{ centre } (-g,-f)$$

$$\text{radius} = \sqrt{g^2+f^2-C}$$

9. Standard equations of

$$\text{Parabola: } y^2=4ax$$

$$\text{ellipse: } \frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} = 1$$

$$\text{hyperbola: } \frac{x^2}{a^2} - \frac{y^2}{b^2} = 1$$

Work Examples:

1. Find the co-ordinates of the points which divide, internally and externally, the line joining the point A (a+b, a-b) to the point B(a-b, a+b) in the ratio a:b.

Solution: Let P divide the line AB internally and Q externally in r:1

$$x = \frac{(a+b) + \frac{a}{b}(a-b)}{1 + \frac{a}{b}} = \frac{(a+b)b + a(a-b)}{a+b} = \frac{a^2+b^2}{a+b}$$

$$y = \frac{(a-b) + \frac{a}{b}(a+b)}{1 + \frac{a}{b}} = \frac{(a-b)b + a(a+b)}{a+b} = \frac{a^2-b^2+2ab}{a+b}$$

$$x = \frac{(a+b) - \frac{a}{b}(a-b)}{1 - \frac{a}{b}} = \frac{(a+b)b - a(a-b)}{a-b} = \frac{a^2+b^2-2ab}{a-b}$$

$$y = \frac{(a-b) - \frac{a}{b}(a+b)}{1 - \frac{a}{b}} = \frac{(a-b)b - a(a+b)}{a-b} = \frac{-a^2-b^2-2ab}{a-b}$$

$$P \text{ is } \left(\frac{a^2+b^2}{a+b}, \frac{a^2-b^2+2ab}{a+b} \right)$$

$$Q \text{ is } \left(\frac{a^2+b^2-2ab}{a-b}, \frac{-a^2-b^2-2ab}{a-b} \right)$$

$$\text{For } Q(x, y) \text{ where } (a+b) \frac{x}{a} - \frac{y}{b} = 0$$

$$x = \frac{1-a}{a+b} \frac{b}{a} = \frac{b^2-2ab-a^2}{a^2-b^2}$$

$$y = \frac{(a-b)b - a(a+b)}{a-b} = \frac{-a^2-b^2-2ab}{a-b}$$

$$\therefore Q \text{ is } \left(\frac{a^2-2ab-b^2}{a-b}, \frac{a^2+b^2}{a-b} \right)$$

$$\text{Ans.}$$

$$2. \text{ Given that } L_1: x^2+y^2=r^2 \text{ and } L_2: y=mx+C$$

Find the condition that the line L_2 may be a tangent to the circle L_1 . Hence find the equation of the tangents from (3, -2) to the circle $x^2+y^2=4$

$$\text{Solution: } L_2 \text{ meets } L_1 \text{ where } x^2+(mx+C)^2=r^2$$

$$\text{i.e. } (1+m^2)x^2+2mCx+C^2-r^2=0$$

If L_2 is a tangent to L_1 , then the roots of this equation are equal.

$$\therefore (2mC)^2-4(1+m^2)(C^2-r^2)=0$$

$$C^2-2m^2C^2+r^2-C^2=0$$

$$-2m^2C^2+r^2=0$$

$$\therefore C^2=\frac{r^2}{2m^2} \dots (1)$$

which is the condition that L_2 is a tangent to the circle L_1 . Now, since the tangents pass through (3, -2),

$$\therefore -2=m(3)+C$$

$$\text{i.e. } C^2=(-2-3m)^2 \dots (2)$$

From (1) and (2) the circle $x^2+y^2=4$, we have

$$C^2=(1+m^2) \frac{r^2}{2m^2}$$

$$\text{i.e. } C^2=4(1+m^2) \dots (3)$$

From (2) and (3)

$$(-2-3m)^2=4(1+m^2)$$

$$\text{i.e. } 5m^2+12m=0$$

$$\Rightarrow m=0 \text{ or } -\frac{12}{5}$$

$$C=-2 \text{ or } \frac{26}{5}$$

the equations of the tangents are

$$y=(0)x-2 \text{ and } y=-\frac{12}{5}x+\frac{26}{5}$$

$$\text{Ans.}$$

$$y=-2 \text{ or } y+2=0$$

$$\text{and } 12x+5y-26=0$$

$$\text{Ans.}$$

$$\text{Alternative Method for the first part:}$$

$$\text{Since the line is a tangent the distance from } (0,0) \text{ to the line } = \text{radius}$$

$$\frac{|0-m(0)-C|}{\sqrt{1^2+(-m)^2}} = r$$

$$\frac{|C|}{\sqrt{1+m^2}} = r$$

$$\text{i.e. } C^2=r^2(1+m^2)$$

Exercise 4

1. Given that the points A(2, 3), B(7, 5), C(6, -2) and AB, AC are divided internally at E and F such that AE:EB=AF:FC=3:2. Find the co-ordinates of E and F. Prove that EF is parallel to BC.

2. Given that P(4, 1), a and the line, $\ell: 4y-3x-2=0$ P is joined to any point Q on ℓ and PQ is produced beyond Q to R so that PQ:PR=1:3. Find the equation of the locus of R as Q moves.3. The sides AB, BC, CA of a triangle ABC lie along the line $2x+3y=0$, $y-2x=0$ and $4x+5y-7=0$ respectively. Find the co-ordinates of the orthocentre.4. Find the equation of the normal to the parabola $x^2=4ay$ at the point A(2a, a) on it. If this normal cuts the parabola again in B, find the co-ordinates of B. Find the angle subtended at the origin by AB.5. Given that the line $\ell: y=t-m(x-a)$ and the circle, $c: x^2+y^2=r^2$ Show that $(a^2-r^2)m^2-2atm+t^2-r^2=0$ if ℓ touches c. Find the values of m so that the line $y=4-m(x-7)$ touches the circle $x^2+y^2-64=0$.

新報

西貢人增口 場地仍未足 尚需計劃擴建

【本報訊】西貢市議會日前通過一項計劃，在沙田市中心擴建足球場，以容納日益增加的人口。該計劃包括在沙田市中心興建一座新的足球場，並擴建現有的沙田足球場。西貢市議會表示，由於沙田地區人口迅速增加，現有的足球場已不敷應用，因此需要興建一座新的足球場。該計劃預計耗資一千萬元，預計於明年動工興建，並於兩年後完工。

沙田舉行文藝雙週 豐富居民精神生活

【本報訊】沙田區議會日前宣佈，將於明年一月至二月間，在沙田市中心舉行「沙田文藝雙週」活動。該活動旨在豐富沙田居民的精神生活，並促進沙田區的文化藝術發展。活動內容包括文藝展覽、音樂會、舞蹈表演等。沙田區議會表示，希望透過該活動，能為沙田居民提供一個良好的文化藝術交流平台。

大埔舉辦兒童歌唱比賽 寫生比賽

【本報訊】大埔區議會日前宣佈，將於明年三月間，在大埔區內舉辦「大埔兒童歌唱比賽」及「大埔兒童寫生比賽」。該比賽旨在發掘大埔區內的優秀兒童，並促進大埔區內的文化藝術發展。比賽內容包括歌唱比賽及寫生比賽。大埔區議會表示，希望透過該比賽，能為大埔區內的兒童提供一個展示才華的平台。

元朗兒童歌唱比賽 朗誦比賽

【本報訊】元朗區議會日前宣佈，將於明年四月間，在元朗區內舉辦「元朗兒童歌唱比賽」及「元朗兒童朗誦比賽」。該比賽旨在發掘元朗區內的優秀兒童，並促進元朗區內的文化藝術發展。比賽內容包括歌唱比賽及朗誦比賽。元朗區議會表示，希望透過該比賽，能為元朗區內的兒童提供一個展示才華的平台。

沙田市舉行敬老大會 節目四十七項 需費逾六十萬

【本報訊】沙田區議會日前宣佈，將於明年五月間，在沙田市中心舉行「沙田市敬老大會」。該大會旨在表揚沙田區內的優秀長者，並促進沙田區內的敬老風氣。大會節目包括敬老宴會、敬老禮券頒發儀式等。沙田區議會表示，該大會預計耗資六十萬元。

大埔舉辦兒童歌唱比賽 寫生比賽

【本報訊】大埔區議會日前宣佈，將於明年三月間，在大埔區內舉辦「大埔兒童歌唱比賽」及「大埔兒童寫生比賽」。該比賽旨在發掘大埔區內的優秀兒童，並促進大埔區內的文化藝術發展。比賽內容包括歌唱比賽及寫生比賽。大埔區議會表示，希望透過該比賽，能為大埔區內的兒童提供一個展示才華的平台。

元朗兒童歌唱比賽 朗誦比賽

【本報訊】元朗區議會日前宣佈，將於明年四月間，在元朗區內舉辦「元朗兒童歌唱比賽」及「元朗兒童朗誦比賽」。該比賽旨在發掘元朗區內的優秀兒童，並促進元朗區內的文化藝術發展。比賽內容包括歌唱比賽及朗誦比賽。元朗區議會表示，希望透過該比賽，能為元朗區內的兒童提供一個展示才華的平台。

沙田市舉行敬老大會 節目四十七項 需費逾六十萬

【本報訊】沙田區議會日前宣佈，將於明年五月間，在沙田市中心舉行「沙田市敬老大會」。該大會旨在表揚沙田區內的優秀長者，並促進沙田區內的敬老風氣。大會節目包括敬老宴會、敬老禮券頒發儀式等。沙田區議會表示，該大會預計耗資六十萬元。

本港新聞

來自世界各地代表五百餘人 國際潮僑聯誼大會 本月十九日在港舉行

【本報訊】國際潮僑聯誼大會將於本月十九日（星期日）在香港會議展覽中心舉行。該大會旨在促進世界各地潮僑的聯誼，並促進潮僑對祖國的貢獻。大會內容包括聯誼餐會、聯誼舞會等。大會預計將有來自世界各地的潮僑代表五百餘人參加。

工業意外誠屬可怕 勞工均蒙巨大損失

【本報訊】工業意外誠屬可怕，勞工均蒙巨大損失。日前，在沙田區內發生一起工業意外，一名勞工在操作機器時，因操作不當，導致機器失控，將該勞工夾死。該意外引起了社會的廣泛關注，並提醒勞工在操作機器時要格外小心，以免發生意外。

明日清掃地點 清潔香港運動

【本報訊】「清潔香港運動」委員會日前宣佈，將於明日（星期三）在沙田區內舉行清掃活動。該活動旨在保持沙田區內的清潔，並促進沙田區內的環保意識。清掃地點包括沙田區內的公園、街道等。委員會呼籲沙田區內的居民積極參加該活動。

觀塘臨時停車場 昨前綫正式啟用

【本報訊】觀塘臨時停車場已於昨日（星期二）正式啟用。該停車場位於觀塘區內，佔地約一萬平方呎，可容納約五十輛汽車。該停車場的啟用，將為觀塘區內的居民提供一個方便的停車場所，並緩解觀塘區內的交通壓力。

責有人人 港香潔清 容市護保 作合家大

【本報訊】「清潔香港運動」委員會日前呼籲香港市民共同參與清潔香港運動，保持香港的清潔。委員會表示，香港的清潔與否，關係到香港的整體形象，因此需要每一位市民的共同努力。委員會呼籲市民在丟棄垃圾時，要將垃圾丟入指定的垃圾桶內，不要隨地丟棄垃圾。

九龍首飾業文員會 祝會慶理監就職

【本報訊】九龍首飾業文員會日前舉行會慶理監就職典禮。該會會長在致辭時表示，該會將繼續致力於維護首飾業文員的權益，並促進首飾業的發展。會慶理監就職典禮吸引了眾多首飾業文員參加。

社區活動彙報

【本報訊】社區活動彙報如下：沙田區內將於下月舉行「沙田文藝雙週」活動，內容包括文藝展覽、音樂會等。大埔區內將於下月舉行「大埔兒童歌唱比賽」及「大埔兒童寫生比賽」。元朗區內將於下月舉行「元朗兒童歌唱比賽」及「元朗兒童朗誦比賽」。

沙田市舉行敬老大會 節目四十七項 需費逾六十萬

【本報訊】沙田區議會日前宣佈，將於明年五月間，在沙田市中心舉行「沙田市敬老大會」。該大會旨在表揚沙田區內的優秀長者，並促進沙田區內的敬老風氣。大會節目包括敬老宴會、敬老禮券頒發儀式等。沙田區議會表示，該大會預計耗資六十萬元。

大埔舉辦兒童歌唱比賽 寫生比賽

【本報訊】大埔區議會日前宣佈，將於明年三月間，在大埔區內舉辦「大埔兒童歌唱比賽」及「大埔兒童寫生比賽」。該比賽旨在發掘大埔區內的優秀兒童，並促進大埔區內的文化藝術發展。比賽內容包括歌唱比賽及寫生比賽。大埔區議會表示，希望透過該比賽，能為大埔區內的兒童提供一個展示才華的平台。

大元互助會 助對反 站注投設募有

【本報訊】大元互助會日前宣佈，將於明年一月間，在沙田區內舉行「大元互助會籌款晚宴」。該晚宴旨在為沙田區內的慈善事業籌款，並促進沙田區內的慈善風氣。晚宴內容包括慈善拍賣、慈善餐會等。大元互助會表示，希望透過該晚宴，能為沙田區內的慈善事業籌得善款。

沙田市舉行敬老大會 節目四十七項 需費逾六十萬

【本報訊】沙田區議會日前宣佈，將於明年五月間，在沙田市中心舉行「沙田市敬老大會」。該大會旨在表揚沙田區內的優秀長者，並促進沙田區內的敬老風氣。大會節目包括敬老宴會、敬老禮券頒發儀式等。沙田區議會表示，該大會預計耗資六十萬元。

大埔舉辦兒童歌唱比賽 寫生比賽

【本報訊】大埔區議會日前宣佈，將於明年三月間，在大埔區內舉辦「大埔兒童歌唱比賽」及「大埔兒童寫生比賽」。該比賽旨在發掘大埔區內的優秀兒童，並促進大埔區內的文化藝術發展。比賽內容包括歌唱比賽及寫生比賽。大埔區議會表示，希望透過該比賽，能為大埔區內的兒童提供一個展示才華的平台。

元朗兒童歌唱比賽 朗誦比賽

【本報訊】元朗區議會日前宣佈，將於明年四月間，在元朗區內舉辦「元朗兒童歌唱比賽」及「元朗兒童朗誦比賽」。該比賽旨在發掘元朗區內的優秀兒童，並促進元朗區內的文化藝術發展。比賽內容包括歌唱比賽及朗誦比賽。元朗區議會表示，希望透過該比賽，能為元朗區內的兒童提供一個展示才華的平台。

沙田市舉行敬老大會 節目四十七項 需費逾六十萬

【本報訊】沙田區議會日前宣佈，將於明年五月間，在沙田市中心舉行「沙田市敬老大會」。該大會旨在表揚沙田區內的優秀長者，並促進沙田區內的敬老風氣。大會節目包括敬老宴會、敬老禮券頒發儀式等。沙田區議會表示，該大會預計耗資六十萬元。

大埔舉辦兒童歌唱比賽 寫生比賽

【本報訊】大埔區議會日前宣佈，將於明年三月間，在大埔區內舉辦「大埔兒童歌唱比賽」及「大埔兒童寫生比賽」。該比賽旨在發掘大埔區內的優秀兒童，並促進大埔區內的文化藝術發展。比賽內容包括歌唱比賽及寫生比賽。大埔區議會表示，希望透過該比賽，能為大埔區內的兒童提供一個展示才華的平台。

元朗兒童歌唱比賽 朗誦比賽

【本報訊】元朗區議會日前宣佈，將於明年四月間，在元朗區內舉辦「元朗兒童歌唱比賽」及「元朗兒童朗誦比賽」。該比賽旨在發掘元朗區內的優秀兒童，並促進元朗區內的文化藝術發展。比賽內容包括歌唱比賽及朗誦比賽。元朗區議會表示，希望透過該比賽，能為元朗區內的兒童提供一個展示才華的平台。

沙田市舉行敬老大會 節目四十七項 需費逾六十萬

【本報訊】沙田區議會日前宣佈，將於明年五月間，在沙田市中心舉行「沙田市敬老大會」。該大會旨在表揚沙田區內的優秀長者，並促進沙田區內的敬老風氣。大會節目包括敬老宴會、敬老禮券頒發儀式等。沙田區議會表示，該大會預計耗資六十萬元。

大埔舉辦兒童歌唱比賽 寫生比賽

【本報訊】大埔區議會日前宣佈，將於明年三月間，在大埔區內舉辦「大埔兒童歌唱比賽」及「大埔兒童寫生比賽」。該比賽旨在發掘大埔區內的優秀兒童，並促進大埔區內的文化藝術發展。比賽內容包括歌唱比賽及寫生比賽。大埔區議會表示，希望透過該比賽，能為大埔區內的兒童提供一個展示才華的平台。

元朗兒童歌唱比賽 朗誦比賽

【本報訊】元朗區議會日前宣佈，將於明年四月間，在元朗區內舉辦「元朗兒童歌唱比賽」及「元朗兒童朗誦比賽」。該比賽旨在發掘元朗區內的優秀兒童，並促進元朗區內的文化藝術發展。比賽內容包括歌唱比賽及朗誦比賽。元朗區議會表示，希望透過該比賽，能為元朗區內的兒童提供一個展示才華的平台。

新報

西貢人口增加 場地仍未足 尚需計劃擴建

【本報西貢專訊】西貢市人口在過去幾年內，已增加至一百二十萬人，但該市的足球場，目前仍不足供市民之用。西貢市議會，現正考慮在該市擴建足球場，以應付市民之需要。

西貢市議會主席表示，目前該市的足球場，已無法容納更多的市民。因此，議會決定在該市擴建足球場，以應付市民之需要。該項計劃，預計耗資一千萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

區議會撥款廿萬元贊助 荃灣屋邨發展康體計劃組六十籃球隊

【本報專訊】區議會撥款廿萬元贊助，由區議會主席主持，各區隊伍比賽，計劃組六十籃球隊。

【本報專訊】區議會主席表示，目前該市的足球場，已無法容納更多的市民。因此，議會決定在該市擴建足球場，以應付市民之需要。該項計劃，預計耗資一千萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

【本報專訊】區議會主席表示，目前該市的足球場，已無法容納更多的市民。因此，議會決定在該市擴建足球場，以應付市民之需要。該項計劃，預計耗資一千萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

沙田舉辦文藝雙週 豐富居民精神生活

【本報專訊】沙田區議會，將於下月舉辦文藝雙週，以豐富居民之精神生活。該項計劃，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

【本報專訊】沙田區議會，將於下月舉辦文藝雙週，以豐富居民之精神生活。該項計劃，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

【本報專訊】沙田區議會，將於下月舉辦文藝雙週，以豐富居民之精神生活。該項計劃，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

大埔舉辦文藝雙週 豐富居民精神生活

【本報專訊】大埔區議會，將於下月舉辦文藝雙週，以豐富居民之精神生活。該項計劃，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

【本報專訊】大埔區議會，將於下月舉辦文藝雙週，以豐富居民之精神生活。該項計劃，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

【本報專訊】大埔區議會，將於下月舉辦文藝雙週，以豐富居民之精神生活。該項計劃，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

元朗互助會 助設對反 站注投設對反

【本報專訊】元朗互助會，將於下月舉辦對反投站，以助設對反。該項計劃，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

【本報專訊】元朗互助會，將於下月舉辦對反投站，以助設對反。該項計劃，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

【本報專訊】元朗互助會，將於下月舉辦對反投站，以助設對反。該項計劃，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

本港新聞

來自世界各地代表五百餘人 國際潮僑聯誼大會 本月十九日在港舉行

【本報專訊】國際潮僑聯誼大會，將於本月十九日在港舉行。該項大會，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

工業意外誠屬可怕 勞工局均蒙巨大損失

【本報專訊】勞工局表示，目前該市的工業意外，已無法容納更多的市民。因此，勞工局決定在該市擴建工業意外，以應付市民之需要。該項計劃，預計耗資一千萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

清潔香港運動 明日清掃地點

【本報專訊】清潔香港運動，將於明日清掃地點。該項運動，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

觀塘臨時停車場 昨前線正式啟用

【本報專訊】觀塘臨時停車場，將於昨日正式啟用。該項停車場，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

沙田市舉行敬老大會 節目四十七項 需費逾六十萬

【本報專訊】沙田市將於下月舉行敬老大會，節目四十七項，需費逾六十萬。該項大會，預計耗資六十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

【本報專訊】沙田市將於下月舉行敬老大會，節目四十七項，需費逾六十萬。該項大會，預計耗資六十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

比寫舉大埔 比賽寫生舉小中 加參童兒受續

【本報專訊】大埔區議會，將於下月舉辦比寫舉大埔，比賽寫生舉小中，加參童兒受續。該項計劃，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

朗元童兒唱歌比賽 各組入選歌評定

【本報專訊】朗元童兒唱歌比賽，將於下月舉行。該項比賽，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

北京工藝美術展覽會 本月廿九日在港舉行

【本報專訊】北京工藝美術展覽會，將於本月廿九日在港舉行。該項展覽會，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

康社行友遊鶴樓 屏風山落丹竹坑

【本報專訊】康社行友遊鶴樓，屏風山落丹竹坑。該項活動，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

明日清掃地點 清潔香港運動

【本報專訊】明日清掃地點，清潔香港運動。該項運動，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

觀塘臨時停車場 昨前線正式啟用

【本報專訊】觀塘臨時停車場，將於昨日正式啟用。該項停車場，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

祝會慶理監就職 九龍首飾業文員會

【本報專訊】九龍首飾業文員會，將於下月舉行祝會慶理監就職。該項活動，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

社區活動彙報 社區活動中心

【本報專訊】社區活動中心，將於下月舉行社區活動彙報。該項活動，預計耗資五十萬元，預計於明年動工，預計於兩年內完成。

娛樂圈

林賜祥發表明年大計 自製節目三線發展 不再以收視率為重

【本報訊】林賜祥在日前接受本報訪問時，發表了明年大計，他表示，明年將以三線發展，不再以收視率為重。

麗的為補人手不足 成立製作服務小組

【本報訊】麗的電視台為補人手不足，特成立製作服務小組，其成員包括：...

李琳琳怕天龍八部 太長因身而主角多

【本報訊】李琳琳日前在「天龍八部」中，因身而主角多，她表示怕太長...



李琳琳在「天龍八部」中，因身而主角多，她表示怕太長...

黃造時第一次離港 赴日三天拍廣告片

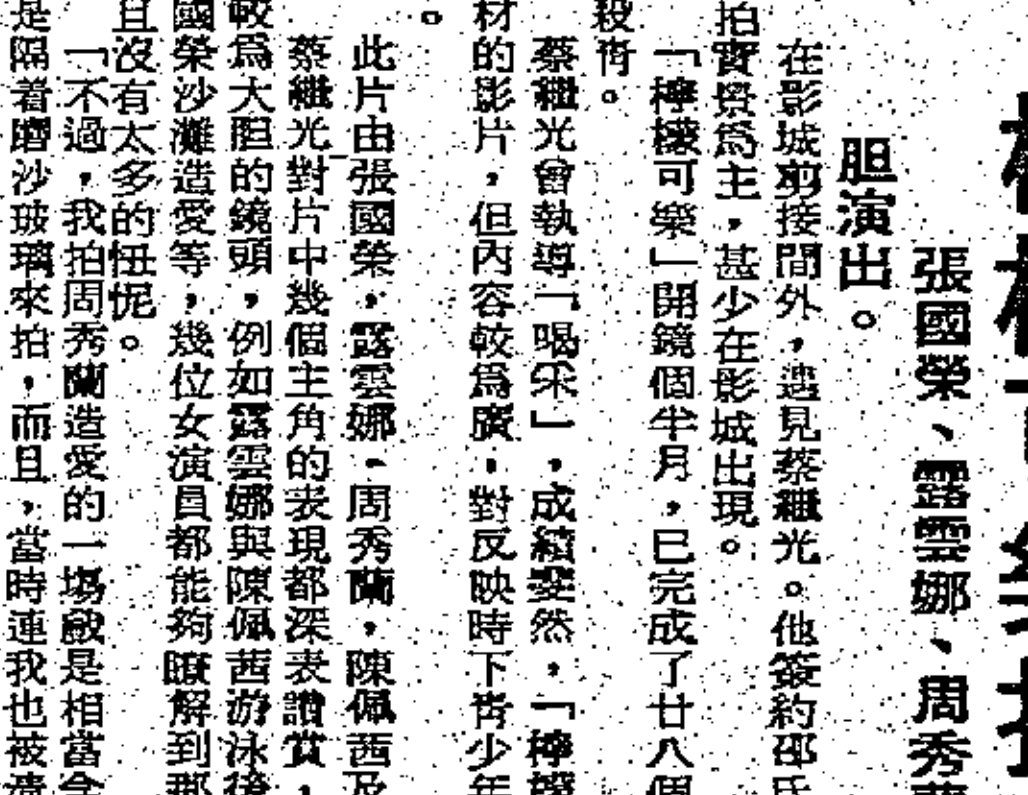
【本報訊】黃造時日前離港，赴日三天拍廣告片，其行程如下：...

陳寶珠無線電視 任助理製作經理

【本報訊】陳寶珠日前獲無線電視委任為助理製作經理，其職責如下：...

張權韓美林同拒絕 赴外國定居及演唱

【本報訊】張權、韓美林日前同拒絕赴外國定居及演唱，其原因如下：...



張權、韓美林日前同拒絕赴外國定居及演唱，其原因如下：...

下午茶祝六週年紀念 婦女月展連串活動

【本報訊】婦女月展連串活動，將於下月舉行，其內容如下：...

大衛漢明斯探討 人類潛意識恐懼

【本報訊】大衛漢明斯日前在「人類潛意識恐懼」中，探討了人類的潛意識恐懼...

下屆港督熱門人選 蕭燈介紹三江秋色

【本報訊】下屆港督熱門人選，蕭燈日前介紹三江秋色，其內容如下：...



蕭燈日前介紹三江秋色，其內容如下：...

陳秀珠受重視 度過光榮怕不

【本報訊】陳秀珠日前受重視，度過光榮，其內容如下：...

無線點滴 醒目仔

【本報訊】無線點滴，醒目仔，其內容如下：...

華文公司設酬謝宴 賓主同為鴻儀乾杯

【本報訊】華文公司日前設酬謝宴，賓主同為鴻儀乾杯，其內容如下：...



華文公司日前設酬謝宴，賓主同為鴻儀乾杯，其內容如下：...

助贊表工精 辦主報晚僑華

選公舉 星明視電大十 星明劇影太十

我選左列各位為十大電視明星	我選左列各位為十大影劇明星
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

頒獎大會 一九八一年十二月廿八日

人事編改的嶺江

【本報訊】人事編改的嶺江，其內容如下：...

材人儀司培裁切急綫無

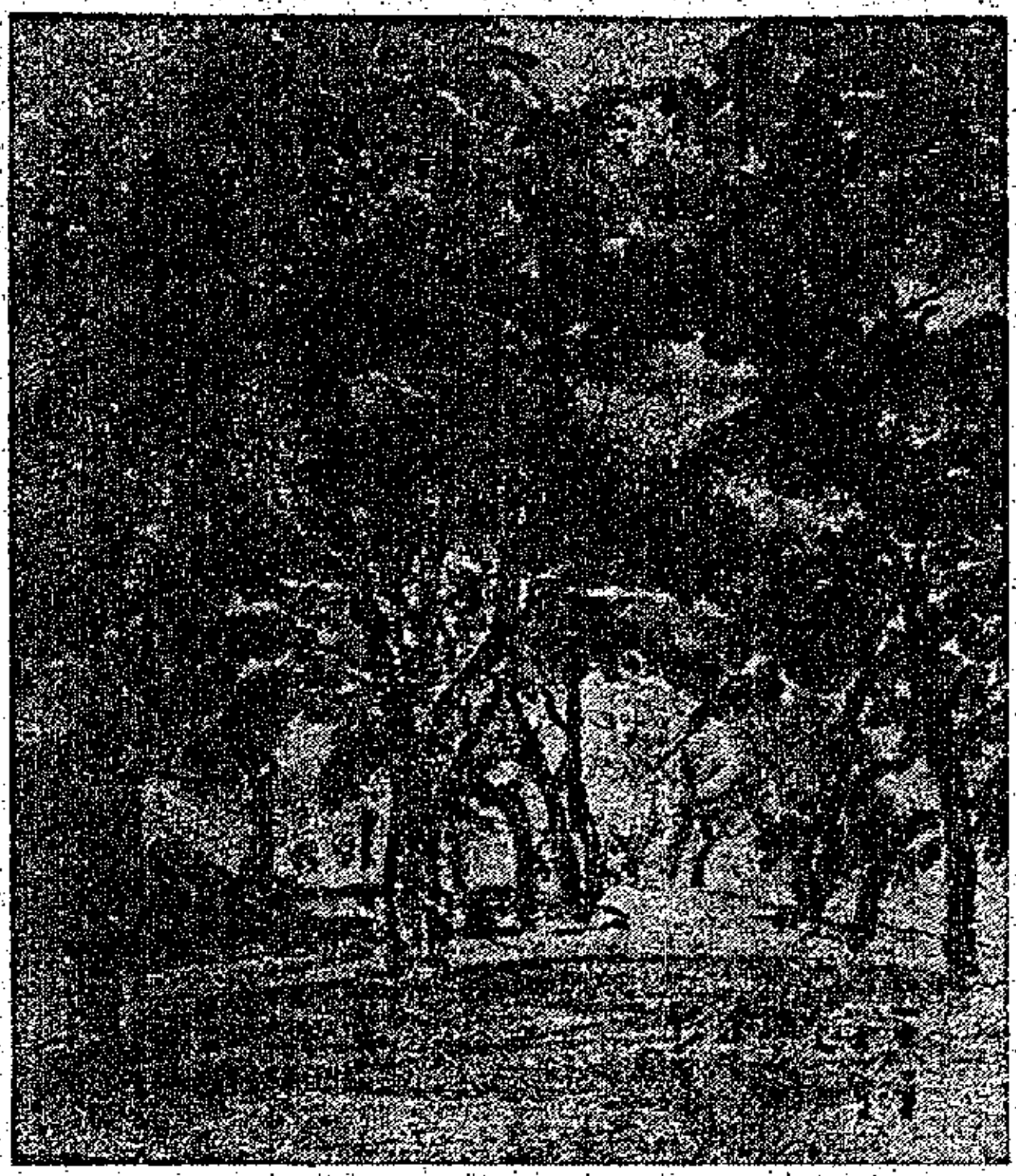
【本報訊】材人儀司培裁切急綫無，其內容如下：...

華僑文化

名家余元佳舉行「國畫寫生」個展

廿二起在大會堂八樓連展三天

余元佳先生，廣東人，現居香港，其國畫藝術，深得傳統之真傳，且能融會中西，自成一格。此次在大會堂八樓舉行「國畫寫生」個展，共展作品三十餘幅，內容豐富，筆墨淋漓，尤以山水、花鳥、人物為最。余先生之畫，不僅注重技巧，更強調神韻，觀者無不稱讚。展覽時間為本月廿二日至廿四日，每日上午十時至下午六時，歡迎各界人士前往參觀。



（作佳元余）「道小湖花流」

合辦國學講座

學海書樓與市圖圖書館
中大校外及香港電台

本會為推廣國學研究，特合辦國學講座，由學海書樓與市圖圖書館、中大校外及香港電台聯合主辦。講座內容包括：國學概論、經學、史學、子學、詩學、書畫等。講座時間為每週一、三、五晚上七時至九時，歡迎各界人士參加。

潮汕畫家國畫展覽

今在集古齋畫廊舉行

潮汕畫家國畫展覽，今日在集古齋畫廊舉行。此次展覽由潮汕畫家協會主辦，展出作品包括山水、花鳥、人物等，共計五十餘幅。展覽時間為本月廿二日至廿四日，每日上午十時至下午六時，歡迎各界人士前往參觀。

嶺南文物

第二六期

張忠武公事略

林遠泉

張忠武公事略，林遠泉撰。張公名忠武，字子武，廣東人。其生平事蹟如下：張公早年入學，成績優異，後中舉人。歷任廣東、廣西、雲南等省知府。張公在任期間，勤政愛民，興修水利，發展農業，深受百姓愛戴。張公晚年因病去世，享年六十餘歲。其子張某繼承父志，繼續為國效力。

中國美術會會員作品今明續展出

四壁琳瑯幾達三百餘幅

中國美術會會員作品展覽，今日及明日繼續展出。此次展覽由中國美術會主辦，展出作品包括山水、花鳥、人物等，共計三百餘幅。展覽時間為本月廿二日至廿四日，每日上午十時至下午六時，歡迎各界人士前往參觀。

佛祖釋迦牟尼

舞劇觀後感

佛祖釋迦牟尼舞劇觀後感，高永壽撰。此次舞劇演出，內容豐富，表演精彩，深受觀眾喜愛。舞劇通過生動的動作和優美的舞姿，展現了佛祖釋迦牟尼的生平事蹟，給人以深刻的啟發。

辯惑論

韋憲文

辯惑論，韋憲文撰。文章論述了當時社會的種種弊端，並提出了改革建議。文章指出，當時社會風氣敗壞，道德淪喪，必須進行改革，才能挽救國家民族。

辯惑論（續），韋憲文撰。文章繼續論述了社會弊端及改革建議，強調了教育在改革中的重要性。

辯惑論（續），韋憲文撰。文章進一步分析了社會問題，並呼籲各界人士共同努力，為國家的繁榮昌盛貢獻力量。

同冠峽銘

汪瑛

同冠峽銘，汪瑛撰。文章記述了作者遊歷同冠峽的經過及所見所聞，讚揚了大自然的鬼斧神工。

贈別羅富士

何樂翔

贈別羅富士，何樂翔撰。文章表達了作者對友人羅富士的依依不捨之情，並祝願友人前程萬里。

贈別羅富士（續），何樂翔撰。文章繼續表達了作者對友人的情感，並分享了一些人生感悟。

贈別羅富士（續），何樂翔撰。文章進一步表達了作者對友人的祝福，並希望友人能實現自己的理想。

同冠峽銘

汪瑛

同冠峽銘，汪瑛撰。文章記述了作者遊歷同冠峽的經過及所見所聞，讚揚了大自然的鬼斧神工。

題名道人集後

何樂翔

題名道人集後，何樂翔撰。文章對《題名道人集》進行了評述，讚揚了作者的才華及作品的價值。

題名道人集後（續），何樂翔撰。文章繼續對《題名道人集》進行了評述，並分享了一些讀後心得。

題名道人集後（續），何樂翔撰。文章進一步評述了《題名道人集》，並對作者的創作風格進行了分析。

贈別羅富士

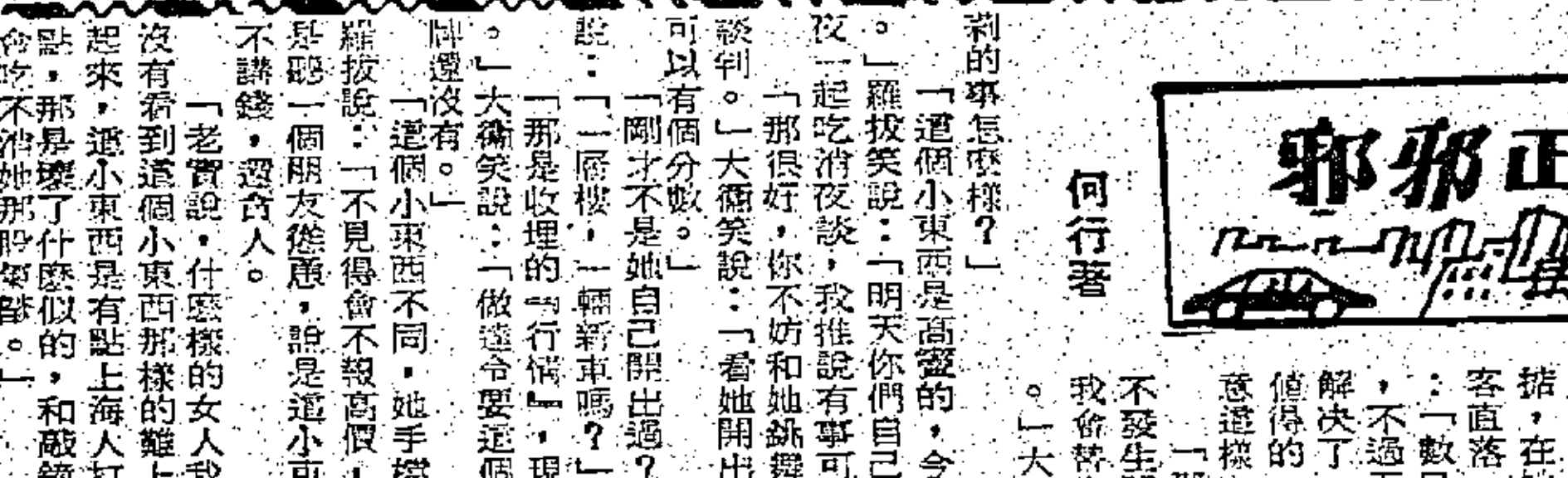
何樂翔

贈別羅富士，何樂翔撰。文章表達了作者對友人羅富士的依依不捨之情，並祝願友人前程萬里。



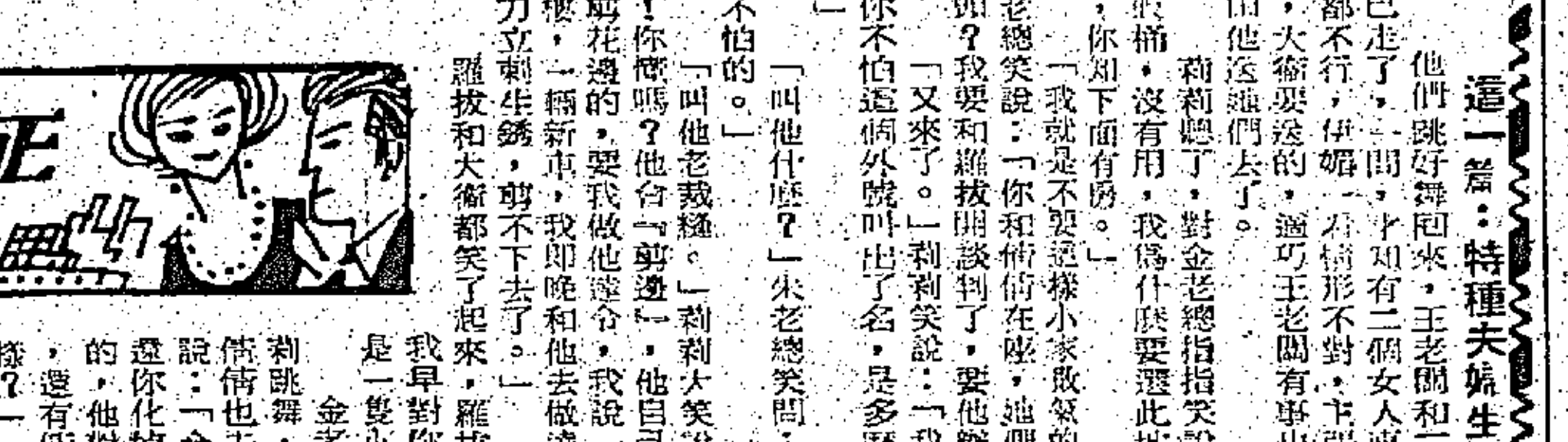
邪劍

這是一篇關於邪劍的報導，描述了一個神秘的劍客在江湖中的傳說。文章提到，這把劍被認為具有強大的魔力，能夠驅邪避凶。劍客本人則是一個沉默寡言的人，他的出現總是伴隨著一些奇聞異事。



紅粉冤情

這是一個關於愛情和冤情的故事。故事的主人公是一個美麗的女子，她的愛情生活充滿了波折。最終，她因為一場誤會而陷入了冤屈之中。文章通過對細節的描寫，展現了主人公的內心世界和所經歷的痛苦。



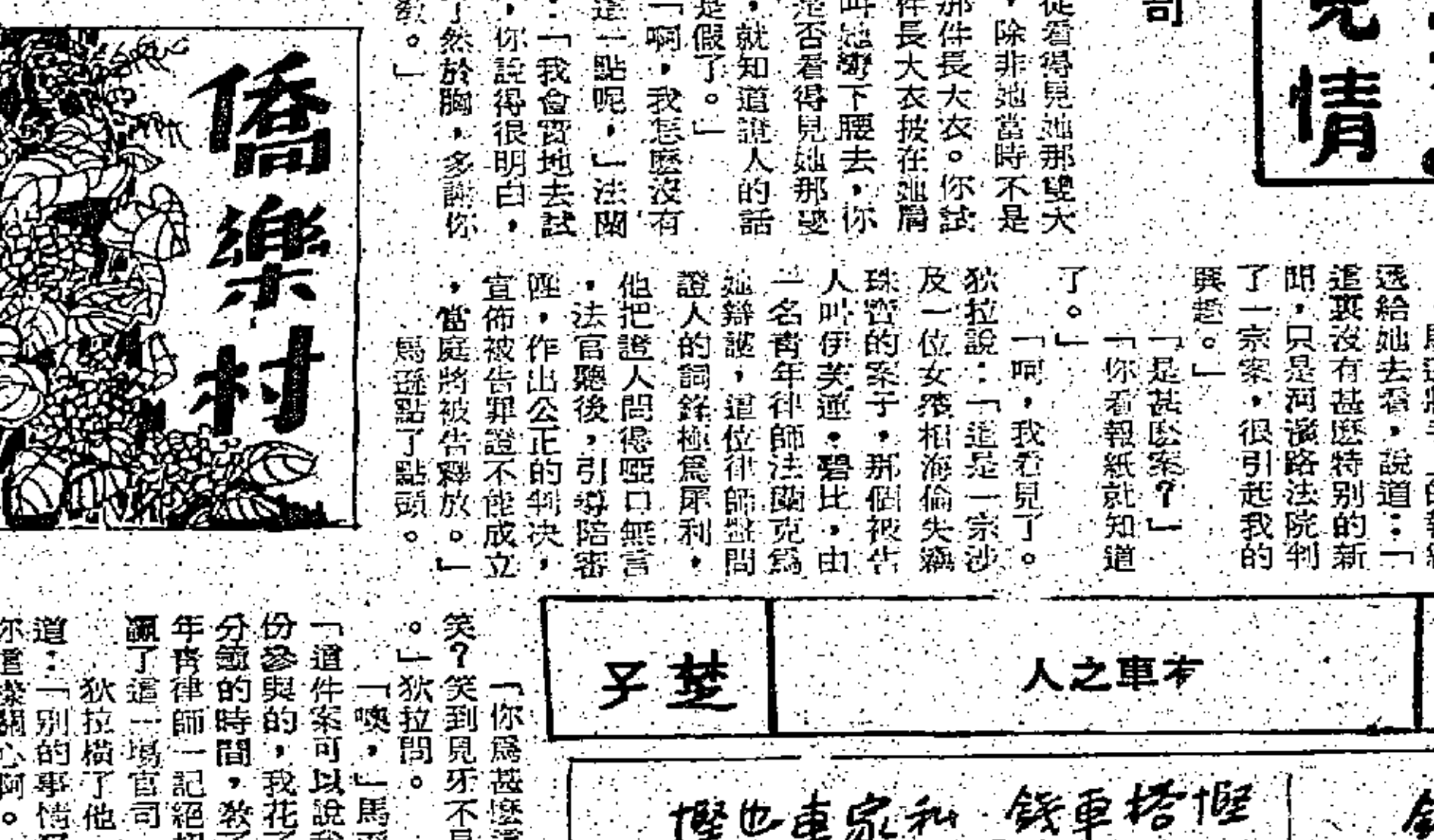
小樓春暖

這是一個溫馨的故事，描述了一個人在一個小樓裏度過了一個溫暖的冬天。文章通過對環境的描寫，營造出一種寧靜而溫馨的氛圍。主人公在樓裏遇到了一些有趣的人和事，讓他的生活變得更加豐富多彩。



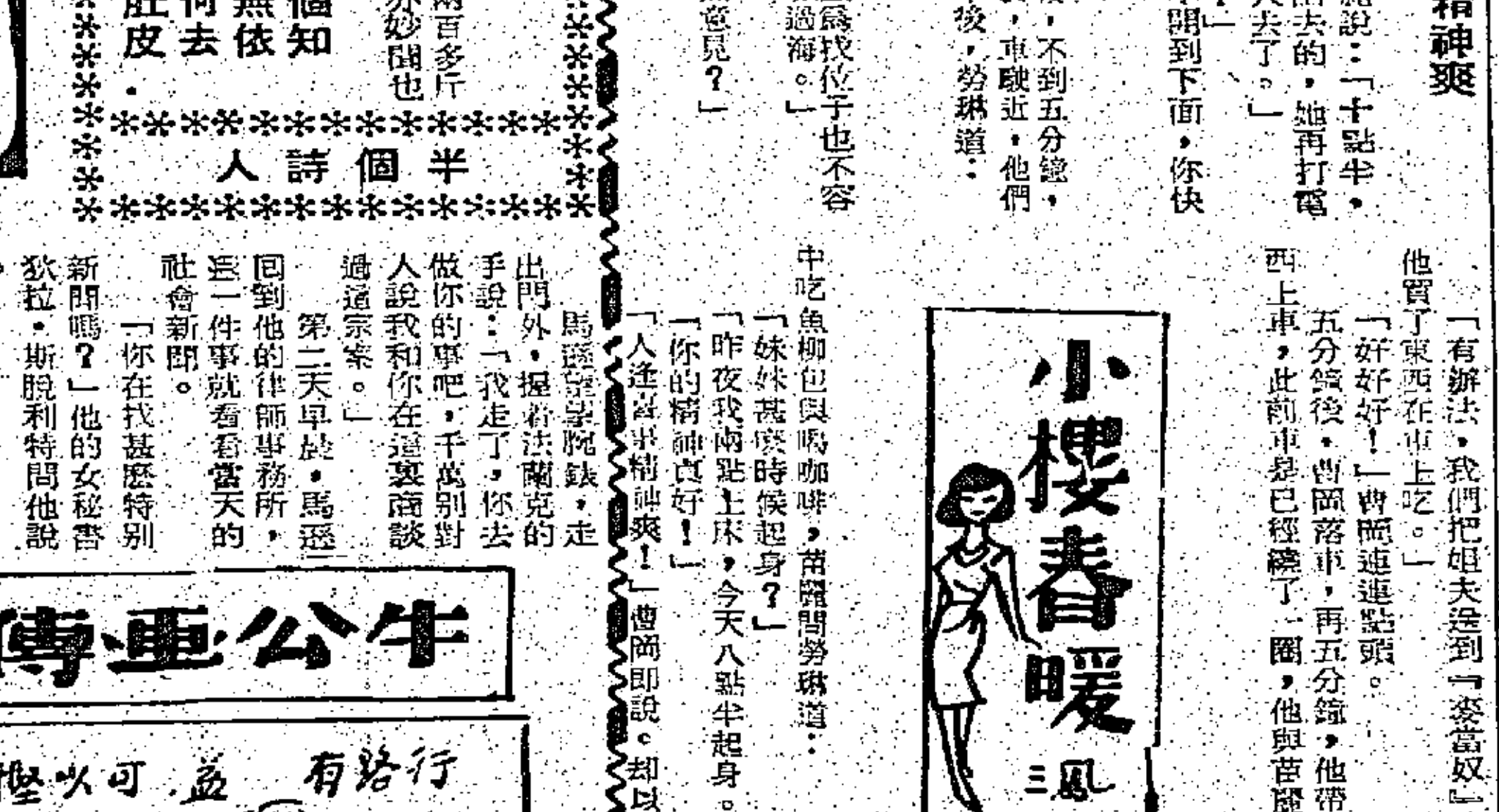
微中集

這是一個短篇小說集，包含多個故事。每個故事都圍繞著一個中心主題展開，探討了人性和社會的各個方面。文章通過生動的描寫和深刻的寓意，給讀者留下了深刻的印象。



萬年青

這是一個關於長生不老藥的故事。故事的主人公是一個追求長生不老的人，他為了尋找萬年青藥，經歷了無數的艱辛和考驗。文章通過對主人公的描寫，展現了人類對長生不老的嚮往和追求。



金風起

這是一個關於金風的故事。故事的主人公是一個與金風有關的人，他的生活與金風緊密相連。文章通過對金風的描寫，展現了自然的力量和奧秘。



雙劍天涯

這是一個關於雙劍的故事。故事的主人公是一個擁有雙劍的人，他的劍法高超，名震天涯。文章通過對雙劍的描寫，展現了劍客的豪情壯志和無敵的實力。



萬年青

這是一個關於萬年青的故事。故事的主人公是一個尋找萬年青的人，他的旅程充滿了艱辛和挑戰。文章通過對萬年青的描寫，展現了自然的奧秘和人類對未知的探索。



金風起

這是一個關於金風的故事。故事的主人公是一個與金風有關的人，他的生活與金風緊密相連。文章通過對金風的描寫，展現了自然的力量和奧秘。



集花浪

這是一個關於集花浪的故事。故事的主人公是一個收集花浪的人，他的生活充滿了浪漫和奇遇。文章通過對集花浪的描寫，展現了大自然的美麗和神奇。



萬年青

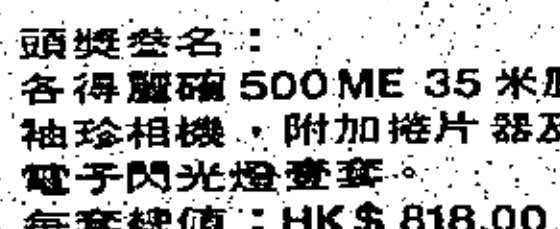
這是一個關於萬年青的故事。故事的主人公是一個尋找萬年青的人，他的旅程充滿了艱辛和挑戰。文章通過對萬年青的描寫，展現了自然的奧秘和人類對未知的探索。



金風起

這是一個關於金風的故事。故事的主人公是一個與金風有關的人，他的生活與金風緊密相連。文章通過對金風的描寫，展現了自然的力量和奧秘。

贊助分類廣告客戶
幸運抽獎



特別獎捌名：
各得麗確 500 ST自動曝光
圖示區域式對焦相機壹部
每部價值：HK \$365.00

抽獎公佈日期：一九八一年十二月六日

刊登本報分類廣告

請撥電話

H-462583

置安大廈 1座88呎高層53萬吉
薄扶林 花園1D中層8萬
堅亨 密士121473 密士122256
烈堤兩廳三 1500呎有窗亦得租
百德一廳三 98呎高層45萬
嘉蘭閣 2房租45萬
利多維 8萬500呎香港大舖
一廳兩房 35萬
利多維 3房租45萬
利多維 3房租45萬
利多維 3房租45萬

大坑道15號高東南
100呎裝修連車位2萬

麗聲樓

慧景台

聚友地道自座雙連
100呎裝修連車位1萬

百德大廈

126呎A座中層15萬

澳門工廈

沙嘴黑
成工業
樓15萬
大屋2
03662
03662

60404010 招洽 張

丁角最靚單位

中層三房一廳1萬雲石

大屋明年尾入伙特價92

折實首期一皮包地師洽

03663313 人降地師洽

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

漆咸街樓300萬
鴻福街樓300萬
豐盛大廈39萬8
佐敦道商用一樓3呎
單位30萬散賣亦可

禮頓道109號安發有
限公司查詢·電話或
書面查詢恕不答覆·

三房一廳租三千五百
干諾道西德利商業大廈
面積200呎至全層349
呎
東堤小築海景洋樓336
呎及200呎另花園露公
租售電H 266564

銅鑼灣怡安商場大
業大
二樓六佰呎三房一廳
合寫字樓醫務所租四仟
包差餉H660968
業主H1239868

旺舖平租
道26及28號石屎樓
水電全地熱旺合各行業
業主H1239868

近遠東交易舖位連
 大閣千餘尺舖面免裝
 修電⑤246317
 雲咸街22號四寶大廈

高區
 大小
 請電

天文台道
二樓一房一廳出租有意
者請電：
1832266黎君

商業樓租
五百餘尺
土庫九龍城道寶成樓
合各工商業用租金特平
電十至三時K 712068

山租四樓土瓜
街免裝修水電俱全
家庭住三樓房一廳月
二千七百六十二元
陳

旺
①深水步
裝修四
開業月
②另219
租5800

時元大


間：每日
明：元明
埔：廣福

五五壹號地下永誠地產代理有限公司
不四座21-22號地下元朗區社團聯誼會
五時半截稿 增設區內服務 既可省時

0-812675
0-671800
0-760683

[illegible]

方便讀者 選擇旅遊



博覽旅遊
歡樂優待

日本本州

東京、大阪、日光、名古屋、京都、淺草、箱根、富士山、豐島園、子彈火車、太陽城

日航八天 \$2950

* 全港獨有：日本環球片場・琵琶湖
直飛大阪、東京返港、無須乘內陸機
減少行車16小時，免除舟車勞頓之苦

* 乘日航747客機、早機去、晚機返。 * 住東京太陽城、富士山山中湖等一流大酒店。
* 節目應有盡有、膳食敢請全港最靚。 * 獨立成團、專人領隊。

逢星期六出發 (回程可停台北)

北海道本州賞雪團

七天 \$4190

一年一度雪節盛會、兩程內陸機

暢遊：東京、北海道、函館、大沼國立公園、洞爺湖、有珠、昭和三活火山、熊牧場、登別地獄、白老優奴村、札幌、奧林匹克冬運村、滑雪場、豐島園。

* 全程住宿一流大酒店、乘日航、西北航空公司747豪華客機 *

1月22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 日 2月2日 逢星期六出發 (回程可停東京、台北)

